

# CORREO DE MALLORCA

## DIARIO CATOLICO DE LA MAÑANA

REDACCION, ADMINISTRACION y TALLERES: MORA, 3 -- TELEFONOS: 1973 -- 2353  
PRECION DEL EJEMPLAR 70 CS. -- SUSCRIPCION MENSUAL 15 PTAS.

### ESPECIAL PRIVILEGIO A LOS PERIODISTAS

Lo ha concedido S. S. Pío XII

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (Efe). — Su Santidad el Papa ha concedido un permiso especial para que todos los sábados a medianoche se celebre una misa especial a fin de que puedan asistir a la misa los periodistas y empleados de los periódicos que, por trabajar en domingo, no pueden hacerlo ordinariamente.  
Al mismo tiempo se ha autorizado a todos los fieles que están ocupados los domingos por la mañana a que asistan a esta misa. El sacrificio se oficiará en la iglesia de "Caravita".

# Las últimas intentonas huelguísticas fueron dirigidas desde el extranjero CHINA Y COREA DEL NORTE SANCIONADAS por la O. N. U.

## El Ministro de la Gobernación informó amplia y concretamente sobre el particular, en el Consejo de Ministros celebrado ayer

MADRID, 19. — En la Subsecretaría de Educación Popular se facilitó anoche la siguiente referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado en el día de ayer bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado:

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO**  
Recursos de agravios. Expedientes de trámite.

**ASUNTOS EXTERIORES**  
Incidente sobre el tratado ruso-pera de 1921. Cange de notas por el que se establecen relaciones diplomáticas entre España y la Unión Sudafricana. Acuerdo de incorporación de España a la organización Mundial de Sanidad (O.N.U.)

**GOBERNACION**  
Expedientes de nacionalidad y de trámite. Expediente de separación de la parroquia de Hebias de los pueblos de Estela y Tamazordas y caserío de Bustelo del municipio de Pola de Allande a su agrupación al de Illana perteneciente a la provincia de Oviedo. Decreto de personal.

**EJERCITO**  
Expedientes de trámite.

**MARINA**  
Decreto por el que se transmite pensión a doña Adriana Ronquillo Martín. Expedientes de trámite.

**AIRE**  
Expediente de trámite.

**JUSTICIA**  
Acuerdo por el que se envía a las Cortes el proyecto de ley por el que se modifica el artículo 490 del Código penal sobre allanamiento de morada. Decretos por los que se convalida la sucesión en los títulos de Duque de los Castillejos, Marqués de Novcalices y Zaudín, Condes de Laseun di y Reus y baron de Uxcla. Decretos de personal. Expedientes de obras de prisiones. Expedientes de indulto y de libertad condicional.

**HACIENDA**  
Decreto por el que se regula la introducción y circulación de valores mobiliarios en España. Decreto por el que se reducen las primas aplicables a los seguros de los riesgos catastróficos. Expedientes de trámite.

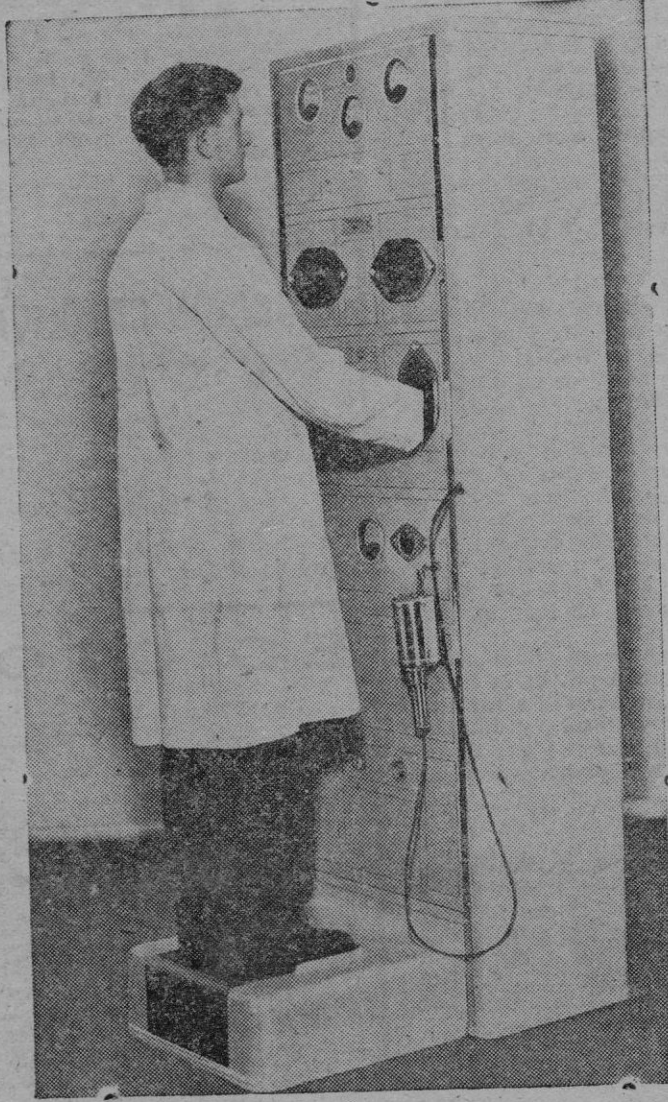
**INDUSTRIA Y COMERCIO**  
Decreto por el que se desestima el recurso de alzada interpuesto por don Isidro Muñoz Martín y otros señores más contra resolución del distrito número de Sa-

lamanca sobre ocupación de terrenos para la explotación de concesiones mineras en el término de la Barquilla (Salamanca). Acuerdo por el que definen determinadas atenciones a los efectos de aplicación de lo dispuesto en el artículo 5 del decreto conjunto de Hacienda e Industria y Comercio de 15 de mayo último. Informe sobre acuerdos comerciales en trámites y sobre el calendario de los mismos.

**AGRICULTURA**  
Decreto por el que se concede la Gran Cruz de la Orden Civil del Mérito Agrícola a don Alvaro de Ansoarena. Expedientes de sanciones por incumplimiento en la entrega de los cupos forzosos de trigo.

**EDUCACION NACIONAL**  
Decreto por el que se crea en la Facultad de Derecho de la Universidad de Madrid, un Instituto de Derecho. Decreto por el que se crea a los solos efectos culturales y formativos el certificado de diplomado en Ciencias y Artes cinematográficas.

**OBRAS PUBLICAS**  
Decretos por los que se autoriza al Ministro de Obras Públicas para celebrar la subasta de las obras de conducción de agua para abastecimiento de Villalonga (Valencia); de ampliación del abastecimiento de agua de Motoda (Soria); de ampliación y mejora del abastecimiento de agua de Herreros del Pinar (Soria); de defensa de inundaciones de Gulpuzcoa. Decreto por el que se autoriza al Ministro de Obras



(Continúa en pag. 9)

## 47 naciones votaron a favor del embargo de materiales estratégicos

FUSHING MEADOWS, (Urgente) 18 (Efe). — La Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó hoy, por cuarenta y siete votos contra cero, el embargo de materiales estratégicos contra la China comunista y Corea del Norte.

Rusia y sus satélites se negaron a participar en votación

Flushing Meadows, 18 (Efe). — El delegado ruso y los cuatro representantes de los países del Kominform se negaron a participar en la votación de la Asamblea que ha decidido el embargo de los materiales estratégicos a la China comunista y Corea del Norte.

El ruso Malik pidió ayer que sólo el Consejo de Seguridad era competente para aprobar dicho problema.

Estados Unidos, que apoyó la moción desde el principio, produjo también la adopción de sanciones diplomáticas contra aquellos países y, además, que en lo sucesivo, los gobiernos de los países de las Naciones Unidas negasen su reconocimiento a los comunistas chinos y a los nortecoreanos, actualmente en guerra con las fuerzas de las Naciones Unidas.

## Nevada en Aragón

### Nuevo temporal de lluvias

ZARAGOZA, 18 (Cifra). — Se ha reproducido el temporal de lluvia en esta región. Durante la noche pasada llovió con intensidad en numerosos puntos, especialmente en la montaña donde también nevó.  
Hoy se han recogido en Zaragoza cinco litros de agua por metro cuadrado. El tiempo continúa inseguro.

## OLA DE HUELGAS EN ITALIA

Parece tienen relación con las próximas elecciones

ROMA, 18 (Efe). — Una huelga de dos horas inmovilizó hoy de nuevo los transportes públicos en Roma. Al mismo tiempo 75.000 profesores han abandonado sus clases por cuarenta y ocho horas.  
La huelga en Roma transcurrió sin incidentes, de las nueve y media a las once y media y afectó a todos los tranvías, autobuses, trolebuses y trenes suburbanos.  
Se anuncian otras huelgas a consecuencia sin duda de la campaña para difundir la agitación en el país a medida que se acercan las elecciones municipales.

## APLICACIONES DE LA ELECTRONICA

Aparato para examinar la contaminación radioactiva. Se presenta en la Feria de Industrias bélicas junto con otras aplicaciones de la electrónica.

## GRECIA Y TURQUIA EN EL PACTO ATLANTICO

### La mayoría de naciones aceptan la sugerencia norteamericana

LONDRES, 18 (Efe). — Se dice en los círculos diplomáticos de esta ciudad que muchas de las naciones pertenecientes al Pacto del Atlántico han recibido favorablemente la sugerencia norteamericana de que Grecia y Turquía ingresen en aquella organización defensiva.

Se agrega que es posible que los países más pequeños del pacto accedieran a aquella inclusión siempre que lo haga Inglaterra, y se pone en relieve que Gran Bretaña ya no adopta una actitud contraria a la inclusión de dichos dos países.

Noruega — se agrega aunque no es partida de extender sus obligaciones hasta los Balcanes imitará la actitud inglesa.

Dos periódicos de Copenhague coinciden hoy en afirmar que el reforzar las fronteras del Pacto Atlántico no conducen a nada práctico, ya que las fuerzas de dicha organización —dicen— se verían envueltas en un conflicto en el caso de que Grecia y Turquía fuesen atacadas.

En los círculos políticos holandeses se subraya que el país ha recibido friamente la idea

# Una exposición de Arte Sacro Misional En Corea los comunistas han avanzado 30 kms.

## Se inaugurará hoy en Madrid

MADRID, 18 (Cifra). — Mañana será inaugurada en el Palacio del Retiro la exposición de Arte Sacro Misional.  
Para asistir a la misma ha llegado de Roma, Monseñor Celso Constantini.  
En el Certamen se exhiben 2.000 obras de las de Oceanía, Africa, India, Corea, Indochina y Japón y las de las misiones españolas y portuguesas.  
En las de Oceanía y Africa la pintura y la escultura primitiva es lo más señalado. En las restantes secciones, donde hallan representados los países de la antigua civilización es el arte más destacado.  
Destaca, entre las obras de la exposición una escultura en madera que representa a San Francisco de Asís predicando a los pájaros. También se encuentra en la sala de países primitivos la reconstrucción de una capilla de mi-

## Una división americana que había quedado aislada ha enlazado con las columnas de socorro

TOKIO, 18 (Urgente) (Efe). — Las hordas comunistas han conseguido un avance de 30 kms. de profundidad en el sector oriental del frente aliado.  
Las últimas noticias dan cuenta de que una división norteamericana amenazada de cerco, lucha por abrirse paso en dirección Sur hacia donde se encuentran los refuerzos blindados aliados que acuden en sentido contrario a toda marcha.

Lucha desesperada en varios sectores

TOKIO, 18 (Efe). — La división norteamericana que al S. de Chunchon en el frente centro oriental estaba semi aislada del grueso de las fuerzas de las Na-

ciones Unidas, ha enlazado a última hora del viernes con la columna de tanques que se dirige en socorro suyo.  
Los despachos del frente indican que los chinos avanzan materialmente hasta los nidos mismos de ametralladoras de los aliados, sin tener en cuenta la pérdida de millares de hombres.  
Otro punto de lucha durísima fue la carretera Myinni Yong-don en la que las infiltraciones rojas llegaron hasta detrás de las posiciones aliadas.  
Sureños, estadounidenses, neerlandeses y franceses combaten desesperadamente para mantener su línea y otra división norteamericana lucha para unirse a ellos.

(Continúa en la pag. 9)





# Manchas en el sol

## ¡Aquellos torbellinos repentinos!...

La noticia de que el sol aparece con una mancha notable no es extraordinaria. Es decir, lo es el que ésta sea perceptible a simple vista, empleando naturalmente un cristal ahumado; pero eso de manchas gigantescas, en el sol, que perturban el magnetismo terrestre y la radio-difusión, es cosa endémica hace algunos años.

Decimos frecuentemente que en la tierra todo anda trastornado, comenzando por la política — si bien ésta nunca ha tenido pies ni cabeza, haciendo honor a su nombre, ya que donde son muchos no hay inteligencia posible —; incluso la meteorología trastraballa cuando no va patas arriba; pero se ve que en el cielo algunos años, e por lo menos el sol, no se quedan a la zaga en eso de estar como una olla de grillos.

\*\*\*

Por lo pronto, es realidad auténtica que las manchas solares consisten en inmensos torbellinos que periódicamente agitan la atmósfera del astro, a semejanza de los ciclones que conmueven nuestra propia atmósfera.

Pero lo más curioso es la increíble rapidez con que se propaga y desarrolla el torbellino solar y las enormes dimensiones que alcanza en su compleja estructura.

Se ha dado el caso de originarse, en sólo el espacio de cinco o seis horas, en el disco del sol zonas de perturbación que cubrían una superficie de 738 millones de kilómetros cuadrados.

\*\*\*

El espíritu es impotente para concebir toda la grandeza de las fuerzas que deben entrar en juego en las repetidas convulsiones de masas tan enormes.

A quien haya presenciado una borrasca en medio del océano le habrá parecido increíble que los elementos, aire y agua, puedan llegar a tales extremos de violencia: el pavoroso impetu con que las enormes olas se lanzan y se retuercen furiosas contra el barco y sobre sí mismas levantando montañas de espuma; el continuo rugir del porfiado huracán y los torrentes de agua que se desploman de las nubes entre el siniestro resplandor del rayo y los estampidos de trueno aterrador parece elevan al máximo de intensidad la agitación que el choque de las fuerzas naturales es capaz de producir en la superficie de nuestro planeta.

Y no obstante, todo ello es un mero simulacro en comparación de esos violentísimos ciclones de la atmósfera solar en donde las masas son avasalladas a razón de centenares de miles de kilómetros de altura y donde el área puesta en conmoción es tan extensa que en ella quedarían absorbidos y perdidos varios planetas semejantes al nuestro.

\*\*\*

La duración de las manchas solares es sumamente distinta, pues mientras algunas no llegan a veinticuatro horas, otras persisten durante varias rotaciones solares.

Todo lo cual hace pensar que en el sol hay una tal inestabilidad que no se le puede tomar por ningún astro serio. Y si a los torbellinos que suponen las manchas, añadimos las llamaradas de las protuberancias, cata ahí, hermano mio....

C.

# Religiosas

DOMINGO DIA 20

La SSma. Trinidad, San Bernardino de Sena, cf.

Cuarenta Horas

Concluyen en el Socorro al Sto. Cristo de la Trinidad, a las 8 misa de Comunión para los Prohombres y Cofrades. A las 10 y media misa solemne con sermón por el Rdo. P. Juan J. Puzuelo, Capellán Castrense de Aviación.

Por la tarde, a las 7, Rosario, trisagio, novena de Sta. Rita, sermón y reserva.

A continuación solemne procesión con la imagen del Sto. Cristo por la Pl. del Socorro.

Concluyen en el Oratorio de la SSma. Trinidad (Verí, 7)

Fiesta en honor de su Titular. A las 8'30 misa de Comunión para las Cruzadas y Absolución general. A las 10'30 misa solemne. Predicará el Rdo. don Federico Batle, C. del S.

Por la tarde, a las 7'30, Trisagio cantado, sermón y reserva.

Concluyen en Sta. Cruz, a Ntra. Sra. del Perpetuo Socorro. Fiesta mayor. A las 8, Tercia. A las 10'30 misa solemne con sermón y exposición. A las 7'30 tarde, Rosario, sermón y reserva.

Otras funciones

En la Catedral a las 9'45 Prima, Tercia, Procesión claustral y misa mayor con sermón por el M. I. señor don Antonio Sancho, Magistral.

En San Jaime, a las 8 misa de Comunión general. A las 10 y media, Oficio con sermón por el Rdo. don Bernardo Juliá, Bene-

ficiado. Por la noche, después del Rosario, trisagio.

En el Convento de la Concepción, fiesta a Sta. Gema Gargani. A las 10'30 misa mayor con sermón por el Rdo. don Antonio Cañellas, Pbro.

En el Centro Eucarístico, continuación de la novena Expiatoria a Jesús Sacramentado. A las 7 y media, tarde con sermón por el Rdo. don Ramón Clifre.

**APOSTOLADO DE LA ORACION**  
Montesión

La reunión de Celadoras y Presidentas tendrá lugar mañana día 20 Domingo, a las 6'30 en el lugar de costumbre.

**EN HONOR DE STA. RITA DE CASIA**

En el Colegio de Ntra. Sra. de la Concepción de RR. Agustinas de San Miguel, 220, se celebrarán los siguientes cultos:

Día 20, a las 7 tarde, Rosario, Mes de María y comienzo del triduo que predicará el Rdo. don Antonio Cañellas, Pbro.

Día 21, a las 6'30 se bendecirán las rosas de Sta. Rita y a continuación Rosario, Mes de María y sermón del triduo.

Día 22, a las 8'00 misa solemne con sermón por el predicador del triduo. Por la noche a las 7, Rosario, Mes de María y conclusión del Triduo.

Se invita a todas las antiguas alumnas, sus familiares y a todas las personas adoptas al Colegio.



19 de Mayo 1921

El Rector de la iglesia de Sta. Fe, donde se venera la imagen de San Cristóbal, ha bendecido un nuevo y hermoso automóvil propiedad de don Antonio Fortuny.

Ha sido concedido un plus, como premio de constancia, a los suboficiales de la Guardia Civil pertenecientes a esta Comandancia don Francisco Ferrer Ferrer, don Jaime Morio Busquets y don Miguel Garau Melis.

Ha fallecido en Ca's Catalá doña Antonia Tous Rubio, prima del propietario del hotel.

En Capdepera se inauguró el pasado día 16, la nueva residencia de las Hermanas Franciscanas.

Ayer el Prelado salió en tren para Inca donde practicará la Santo Pastoral Visita.

## ACCION CATOLICA

Centro Especializado I. de Maestras de A. C.

Hoy sábado a las cinco de la tarde tendrá lugar la Reunión de Estudios en el local social de este Centro (Zavellá, 17), dirigidos por el Rdo. Sr. Consiliario.

Se invita a todas las Maestras Nacionales y privadas.

## EDICTO

Don Pascual Aznarez Miguel, Juez de 1.ª Instancia de la ciudad de Inca y su partido.

Hago saber: que en este Juzgado, y a instancia de Jaime Caldés Palou, se ha incoado expediente sobre declaración de fallecimiento de su padre Lorenzo Caldés Bisquerra, natural y vecino de La Puebla de donde se ausentó para Sud América hace unos treinta y ocho años del que no se han tenido noticias desde su marcha.

Dado en Inca a veintuno abril de mil novecientos cincuenta y uno. — P. Aznarez. El Secretario: José Pareja.



## CALZADOS VIENA

¿Quiere Vd. comprar logrando baratura y elegancia? No se precisa ir a Francia; basta tan sólo calzando en "VIENA" y con la fragancia de Mayo saldréis andando.

**Calzados Viena**

Monjas, 6 — Palma

# De S.O.C.I.E.O.

**EXAMENES.** — Ha obtenido la nota de Sobresaliente (Segundo Curso de Solfeo) en el Conservatorio Oficial de Música de Baleares el niño de siete años Jaime Antonio Pomar y Llambias.

A sus padres don Antonio Pomar, Funcionario de la Delegación de Industria de Baleares y doña Magdalena Llambias enviamos nuestra enhorabuena.

**PRIMERA COMUNION.** — El próximo pasado domingo día 13, festividad de Pentecostés recibió por vez primera a Jesús Sacramentado, en la Capilla del Colegio de las HH. Trinitarias (calle de Verí), la niña María del Carmen Alba y Terradas.

Reciba la nueva comulgante, lo mismo que sus padres don Onofre y doña Catalina nuestra enhorabuena.

**LA PRIMAVERA - LAS MONJAS**  
Recibidas nuevas colecciones en artículos para VERANO

**NACIMIENTO.** — El hogar de nuestro particular amigo don Juan Planas Mateos y distinguida esposa doña Susana Gené Munich, se ha visto aumentado con el nacimiento de un hermoso niño, su primogénito, al que se impondrá los nombres de Juan Emilio Manuel.

**BODA.** — En la iglesia parroquial de Santa Catalina Tomás se celebró el enlace de D. Salvador Rosselló Orpi, con la bella señorita Margarita Bauzá Fuster.

Bendijo la unión el Rdo. don Francisco Jaume, Ecnomo, y apadrinaron a los contrayentes D. Mateo Femenias, industrial y don Gabriel Ramis Bauzá, firmando el acta como, testigos don Pedro Batle Gallarol y don Miguel Roselló Massanet.

Los numerosos invitados fueron atentamente obsequiados, saliendo luego los novios de viaje para el interior de la isla y dentro de unos días para la Península con objeto de visitar sus principales capitales. Reciban nuestra cordial enhorabuena.

## RADIO BORNE

**PETICION DE MANO.** — Por doña Francisca Maimó Corró y don Francisco Ruiz Cerdá, Practicante de la Casa de Socorro, y para su hijo y cuñado don Francisco Fiol Maimó; ha sido pedida a doña María Casellas Vda. de Solano, la mano de su hija Ana María.

La boda se celebrará D. m. en la primera quinceña del próximo mes de junio.

**DE VIAJE.** — De Barcelona llegaron ayer en la motonave "Ciudad de Palma", don Francisco Olmpart Capellá; don Miguel Oliver Ramis; don José Valls Taberner; don Bartolomé Ozonas Castañer y el Dr. don Francisco de Sales Agulló y llegaron también doña Encarnación Jimeno, viuda del escultor Borrrell Nicolau, con su hija doña María Luisa y el Arquitecto don Gabriel Alomar.

Para Ibiza salieron ayer el abogado don Bartolomé Fons y Jofre de Villegas y don Salvador Salas Garau.

Anoche salió para Barcelona de paso para Madrid y

Larache, nuestro distinguido amigo el Coronel de E. M. José Samaniego y Gómez Bonilla, destinado al Grupo de Fuerzas Regulares Indígenas de Tetuán, de guarnición Larache. Le deseamos un buen viaje y el mayor acierto en el desempeño de su nuevo cargo. Fué despedido por numerosos amigos, dadas las muchas patrias con que contaba en la ciudad donde durante el tiempo ha desempeñado el cargo de Jefe de Estado Mayor de la Capitanía General de Baleares.

De Madrid llegaron ayer el Dr. don Rafael Sureda, la señorita Mariatonia Villalonga Amorós; Gonzalo Hevia y don Bernabé Capó Plomer y de Barcelona don Manuel Chinchilla y doña Carmen Zaforteza.

Para Barcelona salieron en avión don José Zafra Delgado; don Pablo Marín Fiol; don Miguel Moncada Coll; don José Llasera y Matías Balaguer Riutord y para Madrid las señoritas María y Josefa Dameto, María Squella y don Juan Camp Amengual.

Salieron anoche para Barcelona, donde embarcarán para la Argentina, don Miquel Pons Garau, esposa, doña María Vera Santandreu y sus hijos Vicente y Demián.

Regresaron de su viaje de novios, después de visitar principales capitales el párroco don Francisco Alomar Pons y doña Antonia Cladera Crea.

## BARTOLOME ABAD SEGUROS

M. Fuensanta 2 - T. 387

**ENFERMOS.** — Se encuentran ligeramente enfermos Presidente de la Real Academia de Medicina don José Soler Vidal; el redactor de "Baleares" don Oscar Dos Santos; el Jefe del Negociado de Admón. don Francisco Coll Callo a los que deseamos un total restablecimiento.

**BODAS DE ORO.** — Celebraron ayer sus bodas de oro matrimoniales nuestros buenos amigos don Jaime Mulet Pons, Maestro de Ceremonias del Ayuntamiento, jubilado, doña María Alcover Grimau.

Con este motivo y en la Basílica de San Francisco don Jaime celebraron su enlace, asistieron en compañía de sus hijos y familiares a una misa solemne y Tedeum.

A las muchas felicitaciones que ayer recibieron los esposos Mulet Alcover unimos nuestra muy cordial y afectuosa.

**PREMIO.** — En el Certamen Literario Agrícola que el Instituto Agrícola Catalán de San Isidro ha organizado en conmemoración del Centenario de su fundación, ha obtenido el Premio del tema XXVII, al mejor trabajo en prosa técnica económica de un problema actual de importancia para agricultura, nuestro distinguido paisano don Francisco del Burdils, con su obra intitulada "Política Agraria y Electrificación Rural".

**COMPRANDO SUS ZAPATOS EN AHORRARA VARIOS DUROS**  
precios de fábrica  
Ventas a Plazos y Contado  
P. Sta. Catalina Thomás 42-Palma



¿COMER? ¡SÍ!...  
pero ¿dónde?

**HOSTAL BONANOVA**

## DESPACHO GRAN OCASION

Se alquila baratisimo en la Puerta San Antonio — Informes: SASTRERIA J. GOMIL-A Héroes de Manacor, 3 pral. — Esquina P. San Antonio)



## TELEFONEMAS

PARA 1952. — "Aunque sea un poco aventurado hacer proyectos de ferias y fiestas para el año próximo, me atrevo a sugerir, que en 1952 se cuide con tanto interés el programa de Ferias como el de Fiestas. Como se hace todos los años en Sineu, en Lluchmayor, en Inca, en Manacor, etc., cuyas ferias no sólo resultan muy espectaculares para los curiosos y paseantes sino que tienen un gran interés económico para más de la mitad de la población de la isla. Si a Sineu y a Inca, como a las demás poblaciones indicadas asiste gente de toda la isla, fácil es calcular la que asistiría a una feria agrícola-ganadera que se celebrara en Palma, que tiene mejores comunicaciones con todos los pueblos y villas que cada uno de ellos entre sí, sobre todo si a esa feria rural, que diríamos, se uniera algo de feria industrial y de artesanía y tal vez una feria del automóvil usado, como viene celebrándose en Tàrraga desde hace unos años. Esa feria, que de año en año seguramente adquiriría importancia, serviría también para que con más facilidad que con otros recursos, el campo y la ciudad se comprendieran más estrechamente, y no hubiera tanta ignorancia económica y social que se expande por todo el campo mallorquín, donde crecen y prosperan industrias como la del calzado, de los muebles y de las perlas, que en nada tienen que envidiar a las de la ciudad. Yo no quiero decir concretamente que esa feria fuera para Palma un equivalente de lo que fue la Feria del Campo para Madrid; pero créame que con buen sentido y dando a cada uno lo que es suyo, no sería muy difícil que la mayoría de ciudades y villas del interior de la isla se aprestasen a participar brillantemente en esta Feria que sería el mejor colofón del más brillante programa de Fiestas de la capital de Mallorca".

AQUI, LA SOLEDAD. — "Son tantos y tantos los problemas pendientes de solución en esta populosa barriada de La Soledad, que no me atrevo a enumerarlos. Pero si a rogar que por quien corresponde se gire una visita, aunque rápida, a esta parte de la ciudad, y que tome buena nota de lo que podría rápidamente solucionarse. Conformes en que el turismo se dirige hacia El Terreno y que hay que preocuparse por los turistas. Pero sin que ello sponga olvido para nosotros. Que si no somos turistas no es por falta de ganas".

MUT

## Gobierno Civil VISITAS

Ayer por la mañana, el Excelentísimo Sr. Gobernador Civil don José Manuel Pardo Suárez, recibió en su despacho oficial las siguientes visitas: Abogado don Luis Ramallo; Cónsul de Francia M. Kolb Bernard y Secretario de la Vieja Guardia de F.E.T. y de las Jons

## Inpección Provincial de Enseñanza Primaria de Baleares

Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria  
La Dirección General de Enseñanza Primaria ha comunicado a esta Inspección que la Junta Provincial de la Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria de Baleares ha sido designada en la siguiente forma:  
Presidente: D. José Blat Gimeno, Inspector de Enseñanza Primaria.  
Secretario: D. Miguel Deyá Palerm, Director de Grupo Escolar.  
Tesorero: D. Vicente Villalonga Sastre.  
Vocales: Doña Carmen Casante Fernández, Directora de la Escuela del Magisterio; D. Juan Busquets Baldó.  
Vocal nato: El Jefe Provincial del S.E.M.  
Palma de Mallorca 18 mayo 1951

TECNICA DEL MAÑANA EN LOS RECEPTORES DE HOY

¡EL 4 Bandas! CON SUPER-ENSANCHE

**Invicta** 1951

MODELO S. 401 CALIFORNIA PESOS 2.790

Distribuidor Oficial **CASA RADIO** Calle Pelaires, 23 PALMA de MALLORCA



## Charlas deportivas para jóvenes PARROQUIA DE LA SANTISIMA TRINIDAD

Los días 21, 22 y 23 del corriente tendrán lugar a las 9 de la noche y en el Salón de Actos parroquial unas interesantes charlas dedicadas a los jóvenes deportistas.

Versarán sobre Técnica y táctica futbolística, Comentarios al reglamento, expansión deportiva y reacciones de la juventud actual y serán desarrolladas por don Sebastián Alzamora, y don Natalio Comas, Profesores de la Escuela de Preparadores de la FBF; don Juan Juliá y don Miguel Ferrer, Licenciados.

Cerrará el ciclo el Rdo. don Bartolomé Jaume, Regente de la Parroquia.

Quedan invitados todos los jóvenes de la demarcación parroquial y de una manera especial los que se dedican de una manera activa al deporte, así como las Juntas Directivas de sus equipos respectivos.

## RECORRIDO

Entró ayer de Barcelona la motonave "Ciudad de Palma", que salió anoche para el puerto de procedencia.

Para Ibiza y Alicante salió por la mañana el vapor "Rey Jaime I" y para Cabrera el vapor "Ciudad de Alcudia", este último regresó por la tarde, Vapores y motoveleros

Entraron ayer los vapores mercantes "Villagarcía" de Gandía, y "Monte Busteló", de Valencia, y el motovelero "Virgen Dolorosa", de Barcelona, y quedó despachado para salir el motovelero "Teresa", para San Carlos.

## El vapor holandés "Canadá"

Entró ayer por la mañana procedente de Génova el vapor holandés "Canadá".

## URGENTE.

BUSCAMOS ALOJAMIENTO sencillo pero perfectamente acondicionado, higiene y limpieza para CUATRO GRUPOS DE ESTUDIANTES FRANCESES 40-50 JOVENES PENSION COMPLETA O NO, ESCRIBIR MADAME PAULE GERARD BARRET, Delegada Asociación Cultural A.I.C.S.A. Ronda Universidad 12, Barcelona.

## JOYERIA - PLATERIA - RELOJERIA LA ESMERALDA

General Mola, 43 — PALMA

ALTA JOYERIA - Estilo antiguo y moderno RELOJES DE LAS MEJORES MARCAS

Nuestro lema: A igual calidad mejor precio = A igual precio mejor calidad

## Visita Jubilar del Año Santo

PARROQUIA DE SANTA CATALINA THOMAS  
Domingo día 20 celebrará la Parroquia de Santa Catalina Thomas en visita colectiva.

A las 4'30 de la tarde concentración en la Parroquia, Mes de María y luego empezarán las visitas jubilares, pariendo de ésta, visitando la Anunciación, San Miguel y finalizando en la Catedral.

## Instituto Nacional «Ramón Llull» DIA DEL INSTITUTO

Hoy, con motivo del final de curso, el Instituto Nacional (Ramón Llull) celebrará el Día del Instituto con el siguiente programa:

A las 8'30 de la mañana, en la capilla del Instituto, Misa de Comunión, dialogada y con cánticos, terminada la cual se celebrará solemnemente el Mes de María con despedida por el Director Espiritual Rdo. don Juan Capó y besamanos a la Virgen.

A las 5'30 de la tarde velada literario musical interpretando se en la parte primera: pieza musical por el alumno Juan Moll y "Cadáveres ambulantes" zarzuela cómica en un acto.

En la segunda parte: "El Misionero", drama en cuatro actos de Hedefonso Gatell, representado con la cooperación de varios antiguos alumnos.

Entreacto primero: Fallo del Certamen de Literatura por el Profesor don Ignacio Ribas, y reparto de diplomas a los alumnos premiados. Lectura de los nombres de los alumnos distinguidos e imposición de insignias de aplicación escolar.

Entreacto segundo y tercero, actuación del coro de cantores y de la Rondalla del Centro que dirige el Maestro don Bartolomé Calatayud.

## Hermanidad de San Cosme y S. Damián DIA DE RETIRO

Mañana, domingo, día 20, a las 11 de la mañana comenzarán los Ejercicios del Día del Retiro Espiritual para los Sres. Médicos, Farmacéuticos y Odontólogos pertenecientes a la Hermandad de San Cosme y San Damián.

Se celebrarán en la Casa de Formación de la Sagrada Familia, y serán dirigidos por el Vice-consiliario de la Hermandad M. I. Sr. D. Sebastián Garcías Palou.

## De la Alcaldía Visita de agradecimiento

Ayer visitaron al Ilmo. Sr. Alcalde don Juan Coll y Fuster una Comisión de señores vecinos de Sant Jordi, con el fin de agradecerle la reforma emprendida tan beneficiosa para aquella barriada del nuevo camino y al propio tiempo interesarle para que vea de recomendar la implantación del servicio telefónico de tanto interés para aquel vecindario.

## Subasta

Ayer, al mediodía en el salón de sesiones del Ayuntamiento tuvo lugar la apertura de pliegos presentados para contratar mediante subasta pública las obras de pavimentación asfáltica de las calles Félix de las Matavellas, Blanquerna, Pedro Dezcallar y Net, Reina Esclaramunda Plaza Obispo Berenguer de Palou, J. W. Goethe, Guillermo Massot, Ramón Berenguer III, Font y Monteros, Matías Montero, La Balanguera, Falangista Laportilla, Pedro Martel y Ramón Muntaner, del Ensanche de esta ciudad.

El tipo de subasta en baja era de 1.326.364 pesetas y el Secretario del Ayuntamiento don José María Conrado, dió fé del acto público.

A dicha subasta concurren diez licitadores y la Mesa que se constituyó al efecto presida por el Ilmo. Sr. Alcalde don Juan Coll Fuster e integrada por el Vocal don Francisco Sosa Saiz, Presidente de la Comisión Especial de Ensanche, adjudicaron provisionalmente el remate a favor de la proposición número 4 de la cual es autor el contratista don José Luis de Quesada Pérez, por la cantidad de 999.500.00 pesetas.

## Academia de Medicina y Cirugía

Conferencia por el Dr. Lizarbe Lamana

El próximo martes, día 22, a las 7 de la tarde en el local de la Real Academia de Medicina y Cirugía de esta Ciudad, (Morey, 20) e Dr. don Abel Lizarbe Lamana, Jefe de los Servicios de Maternología del Hospital Provincial, disertará sobre el tema "Las hemorragias en obstetricia".

## Servicio Meteorológico

Estado general del tiempo  
Se mantiene la baja del Mediterráneo occidental centrada sobre Túnez. Se han producido ligeras precipitaciones en Levante, cuenca alta del Ebro. Escasa nubosidad en la vertiente atlántica. Viento por lo general flojo.

Previsión  
Pierde estabilidad el tiempo. Cielo nuboso con nubes de gran desarrollo, que pueden ocasionar chubascos al norte de Baleares. Mejor estado del tiempo al sur. Vientos flojos de dirección varia. Mar rizada.

Observaciones  
Presión: 754'5; Tendencia: Subiendo; Temperatura del aire: 18'4; Humedad relativa: 75 por 100; Cielo: Algo nuboso; Viento: S. S.O. 15 kms; Temperatura máxima: 20'0 a las 13'45; Id. mínima: 8'6 a las 3; Insolación: 11 h. 20 m.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## † Don Sebastián Font Cabot

Que falleció el pasado día 15 de los corrientes, a la edad de 68 años, confortado con los Auxilios Espirituales

E. P. D.

Su afligida esposa Antonia Taverner; hijos Jaime (Abogado), Anita (ausente), Antonia, Concepción, Magdalena e Isabel; hijo político José Salas Iturbe (ausente); nieto Santiago; hermanos y demás familia, al recordar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan asistan al funeral que por el eterno descanso del alma del finado se celebrará hoy sábado a las 11, en la iglesia parroquial de Santa Teresita (Son Armadams), por lo que recibirán especial favor.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



# La casa-palacio que habitó don José Balaguer será entregada al Ayuntamiento

Se instalará en ella un **Círculo de Bellas Artes**, según verbalmente dispuso el ilustre músico fallecido

Así lo manifestó el Alcalde en la sesión de la Comisión Municipal Permanente

Ayer tarde, a la una y media, se reunió en el Consistorio la Comisión Municipal Permanente, presidida por el Alcalde, señor Coll Fuster, y con asistencia de los Tenientes de Alcalde señores Conde de Olocau, Antich, Nadal, Garau, Pizá y Fuster.

Aprobadas el acta de la sesión anterior y las cuentas presentadas se aprobaron también diversos dictámenes que figuraban en la orden del día entre los cuales se hallaban la concesión a buena cuenta de la cantidad de 50.000 ptas. a favor del contratista don Bartolomé Ramón Jaume, por las obras realizadas en la calle de Viñaza, y las de 25 mil y 50 mil, respectivamente, a don Antonio Peregrín Navarro en las calles de Aragón, José Rovet Motta y otras.

Se aprobó la construcción de un muro en el cementerio viejo a cargo del contratista don Gabriel Campins por la cantidad de 18.602 pesetas y se acordó volverse a la Comisión de Gobierno y Policía, para su estudio, la propuesta de concertar con diversas Compañías un seguro contra incendios para los bienes muebles e inmuebles del Ayuntamiento.

Se acordó conceder una subvención de 10.000 ptas. al "Moto Club Mallorca" para la organización del XIX Campeonato de España de Motorismo.

Terminada la orden del día se acordó proceder a la subasta de los tirriados y materiales procedentes del antiguo mercado; recurrir contra el acta de liquidación levantada por indemnización a los Maestros por casa habitación y que quedase sobre la mesa, para su estudio, el informe emitido por los señores Veterinarios sobre las condiciones que deben reunir los puestos de venta de leche en el Mercado del Olivar.

Seguidamente el Alcalde manifestó iba a dar una buena noticia que afectaba al Municipio y a la ciudad. Se trata, dijo, de que don José Balaguer Vallés, músico ilustre y amigo mío desde la infancia tuvo el rasgo, poco frecuente, de disponer verbalmente, que su casa-palacio situada en la calle del General Mola pasara a ser propiedad del Ayuntamiento a condición de que se dedicara a Círculo de Bellas Artes, una vez fallecidas sus dos hermanas doña Ana y doña Catalina.

Si digna de elogio es esta conducta del maestro Balaguer lo es también la de sus hermanas que celosas cumplidoras de la voluntad de su hermano tienen el mayor empeño en que esta donación que es espléndida, pues solo el inmueble está valorado en varios millones, se legalice cuanto antes cediendo al Ayuntamiento lo que el difunto expresó la casa, el órgano, que es magnífico y hoy de un valor de más de un millón de pesetas y los muebles, sino que también es su deseo el que se añada como era la intención de su hermano, mobiliario y objetos de arte a los que ambas señoras no han puesto tasa de ninguna clase.

A todo ello he de añadir ya como máximo elogio al finado que éste fué tan previsora que dejó también señalada una cantidad para que su pequeña renta sirviese al Círculo para sostenerse y gastos de conservación.

Pocas veces, añadió, puede decirse que uno interpreta el sentir unánime de la ciudad como hoy lo puedo manifestar.

Por ello, he de exponer como el Alcalde y representante de ella, el agradecimiento más profundo al que fué mi buen amigo el eminente músico don José Balaguer Vallés y a sus distinguidas hermanas doña Ana y doña Catalina.

Propuso y así se acordó, por unanimidad, constase en acta el agradecimiento de la corporación hacia el difunto por tan generoso donativo, así como también a sus hermanas, y que se dé el nombre del gran músico a una de las calles de nuestra ciudad.

A continuación el Alcalde, después de aprobada su propuesta, manifestó que puesto al habla con estas dos señoras, hermanas del finado, se trató de dar forma legal a la citada donación, por lo cual, dijo, solicitó autorización para actuar en este asunto en representación de la corporación, y quiero recalcar una vez más no sólo la esplendidez del donante sino la magnífica conducta de sus dos hermanas que se han excedido en todo en dar la mayor amplitud a la voluntad del difunto.

El Sr. Nadal sugiere que como homenaje al donante, la Comisión de Cultura estudie la forma de colocar su busto en el mismo patio de la Casa Palacio que él cedió, perpetuando así la memoria de tan ejemplar ciudadano, aceptándose la propuesta.

El mismo Sr. Nadal se intere-

so por que se amplie la instalación del alumbrado eléctrico en el Mercado de la Plaza del Olivar, contestándole el Sr. Alcalde que podía adelantar que el asunto está en estudio del ingeniero municipal, que la próxima sesión tendría la oportuna propuesta para ello.

El Sr. Antich se interesó por que se extienda a las calles de la Misión, Carmen y San Elías, el riego asfáltico que se efectúa en la Plaza de Palou y Coll y calle de Rubí, que tan buen resultado da; el Sr. Garau recogió el ruego haciendo algunas observaciones pertinentes al mismo, levantándose seguidamente la sesión.

# Acción Católica de Santa Eulalia

## Il conferencia por el M. I. Sr. Sancho

En el salón de actos de Acción Católica de la parroquia de Santa Eulalia, y ante un selecto auditorio que llenaba completamente aquél, dió su segunda conferencia el M. I. Sr. don Antonio Sancho Nebot.

Versó sobre el tema "Depreciación de la persona humana". Remontó el conferenciante hasta el momento de la creación del primer hombre, a imagen y semejanza de Dios, del cual todos descendemos y por ser creados por Dios de El solo dependemos. Refiriéndose a la valorización actual del hombre en sí, irónicamente alude a las investigaciones químicas que sobre los componentes orgánicos que intervienen en el mismo se han llegado a efectuar, diciendo que valorar por el fósforo, grasa, hierro, magnesio, etc, que pueda contener, su valor sería verdaderamente irrisorio.

Señala a continuación los factores modernos que intervienen en la depreciación humana; la eugenesia y la tanasia, a las que califica criminales. Siguiendo la teoría de que sólo debe existir hombre perfectamente dotado físicamente, la humanidad la historia no hubieran conocido jamás a un Platón o a Esopo, ya que ambos eran robados; a un Alejandro Magno, ni a un César, ambos de deformidades, y más modernamente, a un Napoleón, pues su estatura no pasaba del metro y medio.

La conferencia, fluida y amena, llena de conceptos y ideas filosóficas y sobre todo de Encíclicas de los Papas en las cuales hacen estos un llamamiento hacia el valor de la personalidad humana, que por obra de Dios, vuelve a repetirse en El solo pertenece el dominio de la misma, cautivo al auditorio, quien premió con cálidos aplausos al final de la misma.



TALLERES DE CERRAJERIA  
**JOSE PIZA SEGUI**  
Construcción de puertas de hierro arrollables, articuladas y acorazadas  
Calle General Ricardo Ortega, 75

**CASANOVA**  
Especialidad en uniformes militares  
Edificio Palacio Avenida  
Palma Teléfono, 4321

# LA BOLSA

Día 18 de Mayo de 1928

(CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO ESPAÑOL DE CREDITO)

**BLSA DE BARCELONA**

Interior 4 %	337
Exterior 4 %	1023
Amort. 3 % 1928	683
Id 4 % Conv. 1 10 42	1000
Id 4 % Emisión 15 5 42	1000
Id 4 % Unificado 15 11 52	1000
Id 3'50 % 1 10 42	611
Acces. S. A. Gros	554
Id Tranvías Barna Ords	94
Id Española Carb. Met.	457
Id Mag. Terrest. y Marit.	110
Id. F.C. Catalñ, Pref 5%	142
Ob. Cat Gas y Elec. S. G.	92
Id C. Telefónica Nacional de España 5'50 %	94
Id. Energ. Elec Cataluña 5 %	92
Amort. 3'50 %	91

**BOLSA DE MADRID**

Interior 4 %	84
Exterior 4 %	104
Amort. 3 % 1928	84
Id 4 % Conv. 1 10 52	90
Id 4 % Unificado 15 11 45	100
Id 4 % 7 3 47	100
Id 3'50 % 1 1 46	91
Céd. B. Hipotecario 4'50 % Serie A	84
Id id id Serie C	8
Id id Cred. Local 4 % lotes	39
Ac. Banco España	402
Id Español Crédito	433
Id CAMPESA	163
Id Ordinarias	281
Id Hidroeléctrica Española	349
Id C. Esp. Minas Rif	298
Id U. E. Explosivos	298
Hipotecarias 4 %	98



## Como ladrones sorprendidos...



...al dar la luz, verá las cucarachas que corren a esconderse. ¡Qué repugnancia!

Pero en 3 ó 4 días su cocina no tendrá cucarachas del tipo "resistente"

Las cucarachas "resistentes" son aquellas que no mueren con productos corrientes. CUCAL es el único producto ideado y probado para destruirlas radicalmente. Es una nueva fórmula especial de Cruz Verde, preparada a la extraordinaria concentración del 25 % de D. D. T.

CUCAL es de doble efecto: mata por contacto y por ingestión. Las cucarachas comen el CUCAL atraídas por sustancias apetitosas que contiene, muriendo por ingestión. Además, CUCAL posee un gran poder adherente que lo fija en las patas de los insectos, los cuales mueren por contacto al cabo de unas horas. Antes de morir lo transportan a sus nidos, contagiando así a las demás cucarachas y sus crías.

¡Por esto las mata todas!  
Pídalo hoy, y... ¡empiece esta misma noche la "gran limpieza"!



**GRANJA BAR**  
Confiterías Oliver  
les ofrece su nuevo servicio

**Bar Jordá**  
Restaurante selecto  
Servicio de THE completo a 12 ptas.  
Cubiertos y a la carta

**Bar Jordá**  
Paseo Gmo. Franco (Borneo)

A una fiesta de prestigio una firma de prestigio

# RISKAL

le ofrece con plena garantía de éxito sus servicios  
LUNCHS — RECEPCIONES  
COCK-TAILS  
A domicilio o en sus salones



# La mujer en casa y el niño

## LAS COLECCIONES DE PRIMAVERA

El traje sastre, estrictamente clásico, tiende a desaparecer

Una vez más, la moda ha cambiado. Si no sucediera así tendría razón de llamarse "moda". Entonces ¿por qué ocurrir tanto sus transformaciones? Unos echan la culpa a las modistas y las tachan de caprichistas y las tachan de caprichistas e inconstantes; otros atribuyen ser los investigadores de esas volubilidades, los gremios de las industrias de lujo, de acuerdo con la Cámara Sindical de la Alta Costura. Pero todas estas suposiciones son falsas. Yo conozco bastante bien los motivos de la elegancia parisina y puedo asegurar que ningún gran modisto acostumbra a aceptar mandatos colectivos. Mucho tiempo antes de que se produzcan los cambios de estaciones, cada uno de los grandes modistos, acompañado de un número limitado de modelistas y llamánquicas, enciérrase en secreto en su estudio mientras se idean las nuevas colecciones; repetas indiscreciones de fuera, así como el acecho de los copistas audaces, controlan rigurosamente los cálculos para evitar las reproducciones de los modelos.

De esta atmósfera misteriosa surgen las más bellas y originales concepciones de la Moda; el creador, en resumen, no se deja a fantasías de orden material, sino a todo aquello que pueda agradar. Los sucesos políticos, los éxitos teatrales y las circunstancias de los tiempos, no suelen ser tampoco ajenos a las evoluciones bruscas de la moda; afortunadamente para nosotras, las nuevas directivas de la elegancia de este año no acusan ninguna resolución notable, puesto que la lucha las líneas, los detalles de los accesorios han sido colocados bajo los signos de la moderación y de lo justo; rasgos arrechos a los modelos de este invierno.

La largura de la falda en general no se ha alterado, aunque haya alguna modista que le ha

parecido mejor añadirles uno o más centímetros; pero casi todas las han ensanchado bastante; su amplitud sin embargo, se realiza de la misma manera que se efectuaba en el

de hoy día, la angostura de para disimularse con falsos motivos de "panneaux" tunicas o delantales lanzados en todas las direcciones, pero con método y discreción.



A la izquierda: Elegante sombrero de primavera, de paja blanca con adorno de cinta grogrén azul marino. A la derecha: Sombrero de paja adornado con cintas marrón oscuro y verde en forma de motivos florales. Ambos, modelos Connor, de Londres.

pasado otoño: los hombres son muy suaves y caídos (no creo que favorezcan mucho); el talle es fino y delgada la cintura; infinidad de efectos de delantal que adquieren mil formas diversas y se coloca donde una quiera; por delante, por detrás a un lado o sobre los hombros o como si fuera una palerina. El delantal es hoy, el disimula todo; su reaparición revela el retorno para muy en breve plazo del aumento de vuelo en los trajes. Pero la falda tuvo cuenta aun con gran número de partidarias que adornan la estrechez, porque creen que adelgaza la silueta y hace parecer más alta, para colocarse a la altura de la mo-

Las ideas antiguas han sido también repetidas, aunque interpretadas bajo un método muy diferente de lo que antes tenían. Por consiguiente y al menos hasta ahora, nada de muy nuevo vemos en las colecciones de Primavera excepto los tejidos que son muy diferentes a los del año pasado.

Las mangas. Son muy diferentes, pomposas e importantes; su interés reside en las paños que casi todo lo llevan; los muy largas, cortas o se su primen, pero esto se hace mucho que en el verano 1950.

Los escotes. Toman muy variadas formas, trazan perfiles ovales, triangulares y en la colección de Christian Dior, el original "trou de serrure" (sin simetría alguna) que ha adoptado en sus trajes de tarde.

Todos los plisados triunfan, pequeños o anchos, y emplean de igual modo de través, como ondulados y entrelazados.

Notemos el éxito de las chaquetas más largas de estilo "cosaco", con faldones planos y triangulares, apoyados en el talle por un ancho cinturón de cuero, realizadas con lanas claras o de tonos vivos que se oponen a una falda oscura muy recta.

El traje sastre, estrictamente clásico, tiende a desaparecer, la fantasía de los nuevos detalles nos lo hace suponer; los faldones rígidos, se le han suprimido; las mangas estrechas y ajustadas, han sido reemplazadas por otras más ligeras, sa kimono o montadas bajas, de manera que el movimiento de amplitud se sitúe en la parte alta del brazo.

Y a propósito de la forma kimono cuya boga se acentúa cada día (a pesar del abuso que de ella hacen los modistos) preciso es decir que en las colecciones actuales esa fórmula es la que domina en la mayoría de las prendas; pero no todas son iguales. Y aunque respetan la idea inicial la manera de montarlas se efectúa de muy distintos modos.

El traje abrigo triunfa y adquiere ideas muy masculinas; es muy cruzado; se abotona de arriba a bajo y va siempre acompañado de una corbata de hombre; las mangas son clásicas y en algunas se advierte puños vueltos.

Existen dos estilos de levitas la silueta triangular en la que la amplitud se desarrolla exuberante bajo la cintura fina y la otra, recta, género "dor-

man", completamente abotonada.

El caprichoso tema de las capas-delantal, de tejido "revertible" además de ser muy práctico, permitirá dar a los vestidos aspectos muy distintos; se ven por todas partes, hasta en los trajes de noche.

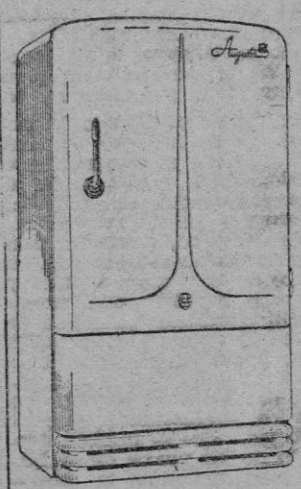
En resumen las colecciones de Primavera revelan ideas encantadoras, completamente de una elegancia sin igual, fantasías ideales, que marcan una época y su moda tan graciosa y femenina que sólo tiene motivos para poder agradecer.

### Todo Palma lo elogia

Ayer estuvo todo Palma pendiente de la emisión que a las tres de la tarde ofreció "Radio Mallorca". Y la verdad es que quedaron gratamente sorprendidos al escuchar la interpretación de varias canciones por Manolo, el malagueño.

Y después de esta emisión, todo Palma elogia a Manolo el malagueño, ya que la verdad es que en pocas ocasiones se ha escuchado a un cantor como este.

Y ya podemos adelantar a nuestros lectores que este formidable cantor, actuará en nuestra ciudad a partir del día 25, formando parte del formidable espectáculo de Pastora Quintero. Por lo tanto el próximo viernes en el escenario del Teatro Lírico escucharemos a esta maravillosa pareja, ya que si Manolo el malagueño, canta bien, Pastora Quintero, lo hace como los propios ángeles. Un gran acontecimiento musical el que se nos ofrece para el próximo día 25.



I G L O

Neveras electroautomáticas tipo mueble y para empotrar.  
Concesionario:  
**MATIAS LLOMPART**  
Herrería, 54 — Palma

**MOTORES ELECTRICOS**  
**VIVO TORRAS**  
Precios de fábrica, entrega inmediata  
M. FRAU  
Sindicato, 101 — T. 21-23



A la vanguardia de las últimas creaciones. Admire su colección de modelos de la presente temporada. **M. PINO**. -- R. Esclaramundo 7, 1º-2º

bíblico

Dirigido por Francisco Planas

19. — S. Pedro en su primera carta (2,12) exhorta los cristianos a observar una conducta ejemplar entre los gentiles a fin de que éstos, dice "en lo mismo porque os afrentan como malhechores, considerando vuestras buenas obras glorifiquen a Dios..." ¿En qué sentido eran afrentados como malhechores los cristianos?

Consta por el testimonio de varios apologetas y otros escritores de la antigüedad que los paganos atribuían a los cristianos los más horribles delitos como el ateísmo, la rebeldía contra el Estado, el incesto, el infanticidio, el antropofagismo, etc. Hacían a este propósito Suetonio, Tácito, Plinio el joven y Ateúgoras.

Más adelante (v. 13) alude al mismo hecho S. Pedro: "Obrando el bien, amordacemos la ignorancia de los hombres insensatos".

20. — En la misma carta leo una expresión difícil (3,19,20): "(Cristo) fué a predicar a los espíritus que estaban en la prisión, incrédulos en otro tiempo, cuando en los días de Noé los esperaba la paciencia de Dios mientras se fabricaba el arca" ¿Cómo debo entenderla?

La explicación más probable es la siguiente. Apenas hubo muerto el Salvador, mientras su cuerpo quedaba en el sepulcro, descendió su alma al Limbo para anunciar a aquellos espíritus encerrados la buena nueva de la redención ya obrada.

Entre otras almas había allí las de algunos que habían muerto en el diluvio y que, antes de morir, habían pedido perdón a Dios de su infidelidad en la cual habían permanecido durante el tiempo que Noé edificaba el arca, confiando en que Dios alargaría el tiempo de su paciencia y no les castigaria todavía.

Consta esto tan sólo por estas palabras de San Pedro y así las entendieron ya Clemente Alejandrino y San Hilario. No es ello inverosímil, pues el castigo del diluvio no fué momentáneo como el de Sodoma y Górra, y tuvieron tiempo de moverse a dolor de sus culpas al ver como iba creciendo la inundación que había de causarles la muerte. Al mismo hecho parece aludir más adelante en 4,6.

De Sodoma afirma lo contrario Jeremías (Lament. 4,6): "El castigo de la hija de mi pueblo es más grande que el de Sodoma; destruida en un instante, sin que nadie pudiera en ella la mano".

San Benito ordenó a sus monjes que al terminar los divinos oficios fueran a la Biblioteca para consultar en las Sagradas Escrituras y sus comentarios, los textos cuyo sentido no hubiesen entendido bien durante la fusión litúrgica.

Para consultas bíblicas ha abierto **CORREO DE MALLORCA** un Consultorio bíblico, en el cual se ofrece un instrumento para entender mejor los textos sagrados que se leen en el Misal o en el oficio divino.  
Mora, 3 — Palma de Mallorca.

**MODAS GOMEZ**  
TRAJES DESDE 300 PESETAS  
Nuestro lema es: "Vista bien y elegante dentro la mayor economía posible" Monjas, 26-Palma

**CREDITO BALEAR**  
CANJE-FUSION DE LAS DEUDAS AMORTIZABLES al 3'50  
por ciento Emisiones 15 julio 1945 — 1 enero 1946 y 8 marzo 1946

Dispuesto el canje de las referidas Deudas, rogamos a nuestros clientes y depositantes de dicha clase de títulos se presenten en las Oficinas de esta Sociedad (Departamento de Valores), antes del 31 del actual, provistos de los mismos o en su caso de los resguardos de depósito y documentos de propiedad, al objeto de gestionar el referido canje.

Asimismo se participa que a partir del 31 de los corrientes quedará suspendida la cancelación y constitución de depósitos en custodia de títulos de las mencionadas Deudas, hasta una vez terminada dicha operación de canje.

**EL MOTOR DIESEL PERFECTO**  
**"DITER" 6 y 9 HP.**  
Cuatro tiempos. Arranque en frío. Inyección Bosch  
Agente exclusivo: **PROHENS**. Antonio Ribas, 85  
Teléfono 4023 -- **GARANTIA ABSOLUTA**



# JORNADAS DEL AÑO SANTO

## IMPRESIONES DE UN PEREGRINO

por Pedro A. Rullón

XII

Gracias al enardecido celo pastoral, solicitud apostólica y admirable previsión de nuestro amadísimo Prelado, ya la ciudad de Palma vive y siente fervorosamente su Año Santo. Las rutas procesionales de los peregrinos, van recorriendo las rúas evocadoras de la urbe palmesana, abriendo sobre la frivolidad y despreocupación callejeras un amplio surco expiatorio y penitencial, que invita, con noble ejemplaridad proselitista, a la meditación, a la piedad, al retorno a Dios por las vías gozosas del gran peccador jubilar.

El tiempo aceptable de Cuaresma se vió como ahora el jocundo tiempo Pascual enaltecido y potenciado con las piadosas manifestaciones de las Visitas jubilares, realizadas colectivamente a los templos de más notorio y acusado perfil en la vida religiosa de la ciudad. Y en cabeza de todas las procesiones, inaugurando la solemne ruta expiatoria, la imponente manifestación levítica constituida por todo el "presbyterium" de la urbe en masa, el clero diocesano y el clero pontificio, egregiamente presididos por el vigilante y coloso Pontífice de la Iglesia mallorquina.

Hora será, pues, de contar estas desmalazadas crónicas sobre el Año Santo Romano en este punto y momento de entonque consolador, en que el gran Jubileo de Roma, va inyectando su savia y su espíritu a todas las diócesis del mundo. Y les daremos cima y remate evocando en la presente impresión la excelsa y soberana figura del Sumo Pontífice, manifestándose a los peregrinos en la solemnisma audiencia papal en San Pedro, figura que se nos ofrece ahora, en la cima y confluencia de los dos Jubileos, el romano y el mundial, rimbombada con los fulgores de su gloriosa Paternidad espiritual y de su infalible Magisterio.

"Visitar las Basílicas y ver al Santo Padre" era el anhelo unánime y enfervorizado de todos los romeros. Las visitas jubilares se habían realizado con ejemplarísima piedad y devoción; al Papa le habíamos contemplado extasiados en la gloria suprema de la solemne Canonización del P. Claret. Faltaba, sin embargo, la audiencia pontificia general, en que el Santo Padre, desprovisto de la suntuosa pompa litúrgica, baja a la Basílica para comunicarse con las irremensas oleadas de hijos suyos que de todos los puntos del globo acudían, ávidos de saborear las palabras de amor, de paz y de vida eterna del dulce Cristo en la tierra.

Aquel último día de estancia en Roma estaba, pues, dedicado a la solemne audiencia pontificia, como resumen y espléndido colofón de nuestras maravillosas jornadas del Año Santo. Según expliqué en mi crónica anterior, había celebrado Misa aquella mañana en la Basílica de San Pedro y cuando de regreso en la Sacristía, me despojé de los sagrados ornamentos miré enseguida el gran reloj de pared. Eran las diez y media. Faltaba aun hora y media para la audiencia general, lo cual me per-

mitía dar las gracias tranquilamente, tomar un ligero desayuno y aun comprar algunas medallas para que fueran bendecidas por el Papa. Todo esto antes de mediodía.

Habiendo firmado en el registro de Misas de la Basílica, saludé por última vez al simpático rapaz

naves laterales a caza de algún resquicio descuidado para incrustarse en la nave central o en el crucero, sacando el mejor partido de su tardanza... Y aun faltaba una hora larga para la audiencia.

Acurrucado más holgadamente que pude en una oquedad de



Nuestro Santísimo Padre el Papa Pío XII después de recibir en la basílica vaticana el fervoroso homenaje de los peregrinos del Año Santo, ha extendido las gracias del Jubileo a todo el mundo.

que me había ayudado el Santo Sacrificio y puse en sus manos un pequeño obsequio en moneda italiana. Un rayo de júbilo brilló en sus ojos chispeantes, cargados de alegre travessura; mas al punto se abalanza sobre él un compañero de la misma edad para averiguar si la propina era en moneda española. Viendo la carita decepcionante que ponían ambos monagos al comprobarlo contrario, eché otra vez de la cartera y dupliqué la propina, pero esta vez con dinero español. Los dos chiquillos, entusiasmados, me testimoniaron su gratitud en el fulgor de una mirada dulce y cariñosa, y yo abandoné lentamente la Sacristía, prendida la vista en el encanto de aquellos ojos inocentes, destilando miel de candor y de poesía, con la impresión de haber conversado con uno de los maravillosos ángeles bomanianos, que se hubiera desprendido de los muros de la Basílica para ayudarme la Santa Misa.

Pero eso de querer dar gracias tranquilamente en cualquier rincón del templo, era en aquella hora, empresa totalmente imposible. La muchedumbre había ya invadido casi toda la Basílica en busca de sitios privilegiados para ver mejor al Santo Padre; las cuatro tribunas de las pilastras de la Cúpula se hallaban repletas de personas más afortunadas y ofrecían el aspecto de cuatro gigantescas piñas humanas; los grupos que iban entrando deambulaban afanosamente por las

la pilastra de San Andrés, recé con el mayor fervor la acción de gracias de aquella Misa jubilar que acababa de celebrar, teniendo la vista la maravillosa Confesión de San Pedro, piedra sagrada y fundamental de la catolicidad, centro y faro y aguja laminada del universo entero que se daba cita en torno al Sepulcro

Acurrucado lo más holgadamente por su luz, su firmeza y sus mensajes de paz. Mis rezos y plegarias brotaban del espíritu caldeado al rojo en aquella flaquea ingente de fe y de piedad romana, y ascendían al cielo sobre una música de fondo inverosímil constituida por el canto simultáneo de himnos en dispares lenguas, el trépitar de los pasos apresurados de miles de romeros que iban entrando, y el devoto curlicheo de las tubas piadosas que rondaban las naves en busca de mejores posiciones para asistir a la audiencia papal. Minutos inolvidables, acción de gracias feliz y de imperecedero recuerdo...

Al salir a la plaza de San Pedro, terminadas mis devociones, hubo que hacer algo por la vida. Para evitarme la molestia de tener que volver a nuestra Casa de San Andrés "della Valle", traía en el bolsillo unos becañillos que nuestro diligente Hermano cocinero — un norteamericano rubio, bión con toda amabilidad preparatoria y simpático — me harado. Así que, esquivando la avalancha impetuosa de peregrinos que como cleaje rumoroso avanzaba por la inmensa plaza, y ganaba las sberbías escalinatas para penetrar en la Basílica, torcí mano derecha y busqué amparo y escondite en el bosque de columnas de travertino, que constituye el brazo derecho de la columna berniniana, lindando con la vía y el palacio del Santo Oficio, lugar calmo y recóndito, apenas transitado, en aquella hora, por alguno que otro viandante.

A favor, pues, de aquella magnífica soledad, despaché bonitamente y con gran prisa el ligero desayuno en frío, y tornéme entre muchedumbre, que deparramasguida a agregar a la tumultuante por los alrededores de la plaza,

compraba sus últimas medallas para que fueran bendecidas por el Papa. Acetquéme, efectivamente a las tiendas que con tanto buen sentido comercial circundan el Vaticano y quedé pasmado al constatar que todas ellas parecían sucusales de "Galerías Preciadas", de Madrid, o de los "Almacenes Jorba", de Barcelona, o de cualquier tienda afamada y concurrida de las cincuenta provincias españolas. Porque el tiberio y zurruburi que armaban los clientes y clientes españoles era de órdago. Allí se vendía en castellano, se compraba en castellano, y con cara de vinagre, al comprobar las señoras la muy alarmante alza de precios, acentuada de día en día, y cuya gráfica ascensional, convertida en asintota, se lanzaba desenfrenadamente al infinito.

La popular y antigua Casa Mesca semejaba un enjambre de "idem" — en plural — tan compacta era la multitud que negreaba en sus inmediaciones y parlotaba en el umbral de la tienda y se agolpaba en sus vitel mostrador, resultando verdaderas y efectivas sus compras en mera obra de romanos poder penetrar en aquel no muy holgado establecimiento, tras numerosos empujones y codazos. Pronto averigué el secreto de tan extraordinaria afluencia. Aquella casa tenía fama de vender algo más barato. Pero aquí tuvo cabida el refrán: "Cobra fama y échate a dormir". Porque la gente salía muy escamada, diciendo con sorna: "Es todo tan caro como en los demás sitios".

Todo el mundo tenía prisa, pues el reloj de San Pedro, implaceable marcaba ya las 12. Y si bien la audiencia pontificia no comenzaba con rigurosa puntualidad, nos exponíamos los rezagados a no hallar ya ningún puesto en la Basílica. Efectué muy rápidamente mis compras y esquivando a la salida a un vendedor ambulante que en la plaza pretendía aplicar una nueva sangría a mi extenuada cartera, subí rauda la escalinata y me colé de rondón en la Basílica.

En buena hora lo hice. Eran ya las 12 y cuarto, y en el inmenso sacro recinto no cabía ya un alfiler. Ni que decir tiene que hubo de prescindir esta vez de tribunas especiales y de sitios privilegiados junto a Su Santidad. No pude avanzar ya ni tres metros más allá de la puerta. Pero todo ello obedecía a un plan que con antelación me había trazado. Así como el día de la Canonización procuré por todos los medios asistir a la ceremonia lo más cerca posible del altar y del Papa, en esta audiencia general mis designios eran diluirme en la masa colosal de fieles de todas las naciones, para analizar en carne viva y mejor recoger en mi espíritu las vivaces reacciones de fe, de entusiasmo religioso, de amor y fidelidad al Vicario de Cristo. Por ello me quedé en primera fila, junto al pasillo que se abría, entre dos macizas murallas humanas, para el paso del cortejo pontificio.

Colocado entre la Puerta Mayor y la Puerta Santa, mi situación era en extremo ventajosa. El Papa debía entrar y salir del templo por la famosa Capilla de la Piedad, la primera que se abre a mano derecha, junto a la Puerta Santa. Dicha Capilla, cerrada en aquellas horas por ricas cortinas de damasco rojo, galoneadas de oro comunicaba por medio de un ascensor con los salones Apostólicos. Por él debía bajar el Santo Padre, y ya una vez en la Capilla, a favor del secreto de las colgaduras, subiría a la Silla Gestatoria y se formaría el pequeño cortejo que irrumpiría luego solemnemente en la Basílica.

La multitud esperaba impaciente la llegada del Pontífice y entretenía la larga expectación en tomando cánticos religiosos. El puesto de mando radicaba en un micrófono, convenientemente instalado, desde el cual diversas locutores eclesiásticos arrojaban a la muchedumbre en las principales lenguas europeas, y controlaban los cánticos modulados en latín y en diversos idiomas.

Estas audiencias pontificias generales en San Pedro han sido la novedad y la nota típica de este año Santo. Celebradas dos veces a la semana, por iniciativa personal del Papa, han comunicado a las jornadas del Jubileo,

un más impresionant grandiosidad y fraternidad ecuménica que los fieles se han congregado en el consuelo de besarse al Santo Padre, como en grupos, concentrados en diversos salones del Palacio Vaticano. Impetu inicial del momento el colosal volumen de las naciones desbordaron en el momento la capacidad de las mismas espaciosas salas, y coligaron a un holgado escenario en la San Pedro, pensando en la mayor concurrencia del Pontífice que podía ser aclamado por las ingentes muchedumbres sin exponerlas a través de largas salas de peregrinos.

La espera, para mi última hora, no se me hizo cuarto de hora de nada y empujones, para salirme en primera línea, herméticamente las puertas de la Basílica, se agitaron y tres y cuatro vitel colgaduras que en la Capilla de la Piedad, salieron a través de las verjas Oficiales, luego formados, de la Guardia, se iluminaron repentinamente las guirnaldas de la que trepando por las lasirras de la Cúpula en gozosas claridades el Catecismo y el solido ante el mismo preparata, clavada con firmeza de hincapiés en las lonceadas colgaduras, saboreé por fin el estacion blanca de luz, de paz.

acompañado por un de la Guardia Suiza, se me fue integraban en un pequeño, pero, sumo de la Familia Pontificia mandantes de los Cuadros del Vaticano, aparecía Silla gestatoria, y hombres por los focos de los sediaricos, vistiendo gramallas de terciopelo la excelsa, la bendicidísima figura del Vicario del Sumo Pontífice. El gesto era de afabilidad y zura. Su atuendo era cual convenía a aquella rísima audiencia general, un minimum de protocolo, una ofusión y un ternal del Padre con innumerables hijos llegados los puntos del globo, sotana blanca con estaja de seda de moaé botto al fleje y solido blanco, y calzaba un raso carmesí con en empine bordadas en jaba un lirio alto, blan deslumbrante, irgué una peana de clavetes.

Mas apenas la camión trón la Basílica cuant y millares de ojos se millares de gargantas cieron aclamando al P tras los corazones latidos de gozo y los brazos electrificados para batir el fragor de cataratas. Impresionante y único movía y asustaba, que nar de júbilo y ponía tiempo carne de gallina milagro del cariño y ción filial española a mar embravecido y mavitoreaba con voz de Pontífice y se encue un cleaje azotado por dables aparecieron encajes de una espuma mente reverencial y blancos y amarillos, sacados por los rayos de o: inúmeras tiras de seda con los colores que los brazos de los agitaban delirantes las bezas, y mientras las enardevidas lanzaban la ya famosa: "Español pa" se desplegaba la da dulce de Pío XII y extraño tapiz de tejido con los colores dera pontificia.

Pero este artículo, con la intención de que último de la serie, por una extensión no podría de tal honor. Ello me escribir en breve la de esta inolvidable audiencia pontificia, con los interesantes detalles que le prestaron colorido y con la impresión de las últimas horas, transcurridas en la Basílica, que junto a los Sepulcros Apo-

**LA LOTERIA DE LA SUERTE**  
Adquiera un número en la Administración N.º 2  
Pl. Olivar, 6  
(Mercado Nuevo)

**Gran surtido en NEVERAS LA COCINA**  
BALEAR  
LOZA - CRISTAL - PORCELANA  
Pza. Arzobispo Miralles, núms. 28 - 30



# FERIAS Y FIESTAS DE PRIMAVERA

## PROGRAMA

Día 26, sábado:

A las 9 horas: El comienzo de las Fiestas será anunciado en toda la ciudad, al eco del disparo de morteretes y con un desfile de Bandas de Música, que saldrán del Arrabal de Santa Catalina, de O'án Capas y del Molinar, acompañadas de las clásicas xirimitas y escoltadas por los populares cabezudos. Todas las comitivas afluirán a la Plaza de España, realizando allí una gran concentración desde a las 11 se disgregarán y, por distintos caminos y diferentes calles y plazas de la ciudad, marchará a la Plaza de Cort.

A las 12, los asilados serán obsequiados por el Comité Ejecutivo mientras que en la Casa Consistorial ofrecerán el Ayuntamiento una recepción a las Agrupaciones que hayan de actuar en el II Certamen Internacional de Folklore. A continuación será dispuesta una traca. A las 17, inaugurada una traca.

A las 17, inauguración de la Exposición Internacional Canina, instalada en los Jardines de la Casa Provincial de Caridad.

A las 17'30, en el campo de "Es Forti" será disputado un interesante partido de categoría nacional.

A las 18, la compañía de Ruiz Ala rcón de Educación y Descanso interpretará en el Teatro Principal la comedia en cuatro actos de don Gregorio Martínez Sierra "La hora del diablo".

A las 19, en las Galeas Quint, será abierto el II Certamen de Primavera, pro Museo Balear, bajo el rubro "Composiciones de Figura".

A las 19'30, apertura en el Círculo de Bellas Artes del I Salón de Tema obligado (Naturaleza muerta) y de Fotografía de Arte, patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento.

A las 22'15, presentación de la Compañía Regional de Ópera de Educación y Descanso, interpretando "La Traviata", de Verdi.

A las 22'30, extraordinaria verbena que amenizará la "Cobla de Barcelona", interpretando además diversas sardanas y actuando como Orquestina. Con este acto quedará billantemente inaugurado el Real de la Feria.

A las 22'45, magnífica verbena en la Plaza de García Orell, con que aquella barriada se suma, como las demás, a las Fiestas y Fiestas de Primavera.

Día 17, domingo: A las 10 organizado por el Moto Club de Mallorca, se celebrará el "Circuito Mallorca", cuyo punto de partida será oportunamente anunciado.

A las 10'30, en el zaguán del Ayuntamiento será inaugurada una exposición de ramos de flores, organizada por la Sociedad Protectora de Animales y Plantas.

A las 10'30 también, Apertura solemne de la anunciada Exposición de Arte Sacro.

A las 11, en la Basílica de San Francisco, misa especial que actuará la Coral Polifónica, asistiendo a ella las agrupaciones folklóricas.

A las 12, en la Avenida del marqués de la Genia será inaugurado el busto que regaló el eximio escultor don Juan Borrell Niclaui a la Ciudad de Palma, para que en él cifrara un homenaje al insigne artista Santiago Rossíol.

A las 12'30, aproximadamente, por las calles de Marqués de la Fuensanta, Plaza de España y Conde de Sallent, podrá el público contemplar el paso de los corredores del Circuito Mallorca.

A las 14, Final de la carrera motorista en el recinto de la R. S. Hipica de Mallorca.

A las 17, Grandiosa gala taurina en el Coliseo Balear. Ocho bravas reses de la Ganadería Parladé, para los matadores Rafael Ortega, Rafael Rodríguez, Pepe L. Vázquez y Antonio Velázquez.

A las 21'30, Espectacular desfile por las calles de Palma, partiendo de la Plaza de la Seo, de la Gran Cabalgata Folklórica, en que tomarán parte las agrupaciones ya concentradas en Palma las cuales harán, después del recorrido, su triunfal entrada en el Real de la Feria, en donde, tendrá lugar una gran Verbena en honor de todas las agrupaciones folklóricas.

A las 24, Disparo de un soberbio castillo de fuegos artificiales por el pirotécnico valenciano Luis Brunchú.

Día 28 lunes.

A las 17, En el campo militar de Deportes será disputado el Campeonato Balear de tiro con arma corta.

A las 18, En el magnífico escenario del Real de la Feria, tendrá lugar un brillante festival infantil.

A las 19'30, Carreras a pie en el Paseo de Sagrera, en opción al título de Campión de Velocidad de Baleares.

A las 22'30, Velada inaugural en el "Coliseo Balear" del II Certamen Internacional de Folklore.

Día 29 martes.

A las 19, En la barriada de Hostalet se celebrará un grandioso festival popular folklórico.

A las 19'30, Campeonato de resistencia de Balearés en carreras a pie, desarrollándose el antiguo circuito de la Ciudad. Punto de partida y meta final estarán situados en la Avenida de Alejandro Rossíol.

A las 22'30, En el "Coliseo Balear" segundo día del Grandioso Certamen Folklórico Internacional.

Día 30 miércoles:

A las 12, Festival folklórico popular en el Paseo del Generalísimo.

A las 19, También habrá un festival del mismo género en la barriada de Santa Catalina.

A las 22'30, Tercera velada del Certamen Folklórico Internacional en el "Coliseo Balear".

Día 31 jueves.

A las 10, Los deportes del mar se suman a las Fiestas y Fiestas. Regatas nacionales de snipes para la disputa del "Trofeo de Primavera, Palma de Mallorca".

A las 12, Concierto en el Paseo del Generalísimo por la Cobla de Barcelona.

A las 19, En el Teatro Principal, Certamen Literario. Actuará como mantenedor, el ilustre escritor Rdo. Padre Félix García, Agustino.

A las 19'30, Original carrera de bicicletas sin cadena. Los corredores saliendo de San Saldina deberán llegar al Paseo de Sagrera, siguiendo el itinerario que oportunamente se anunciará.

A las 22'30, Cuarto día del Grandioso II Certamen Folklórico Internacional.

Día 1 de junio, viernes.

A las 16'30, Segundo día de regatas correspondientes a la mencionada competición "Trofeo Palma de Mallorca".

A las 17, El Teatro de Marionetas de Madrid, ofrecerá en el Real de la Feria, una función en honor de los alumnos de las Escuelas Municipales y de los asilados.

A las 18, En el "Coliseo Balear" festival extraordinario de Folklore.

A las 22'30, En el Real de la Feria, Concierto popular, actuación de la magnífica Orquesta Sinfónica de Mallorca.

Día 2 sábado.

A las 10'30, Último día de regatas de snipes "Trofeo Palma de Mallorca".

A las 11'30, Apertura de la Exposición de Ganado, patrocinada por la Excmo. Diputación Provincial y que se situará junto al Real de la Feria. El espectáculo será amenizado por una banda de música.

A las 18, Nueva actuación del notable Teatro de Marionetas de Madrid, en el Real de la Feria.

A las 22'30, El Club Náutico abrirá sus salones para un Gran baile de gala.

A las 24, En el Real de la Feria espléndida verbena popular actuando en ella dos remembranzas O questinas.

Día 3 domingo.

A las 9, En el polígono de tiro de San Suredeta será disputado el Campeonato de Baleares de Tiro de fusil.

A las 12, "Circuito Palma". Grandiosa carrera ciclista organizada por Ciclos Ferá. El itinerario se dará a conocer oportunamente.

A las 12, En el Real de la Feria, concierto por la Banda Municipal.

A las 17, Segunda actuación de la Compañía de Ópera de Educación y Descanso con la ópera "La Traviata" de Verdi.

A las 17'30, Los equipos Guadalupe y At. Baleares, jugarán un partido de promoción a la II División.

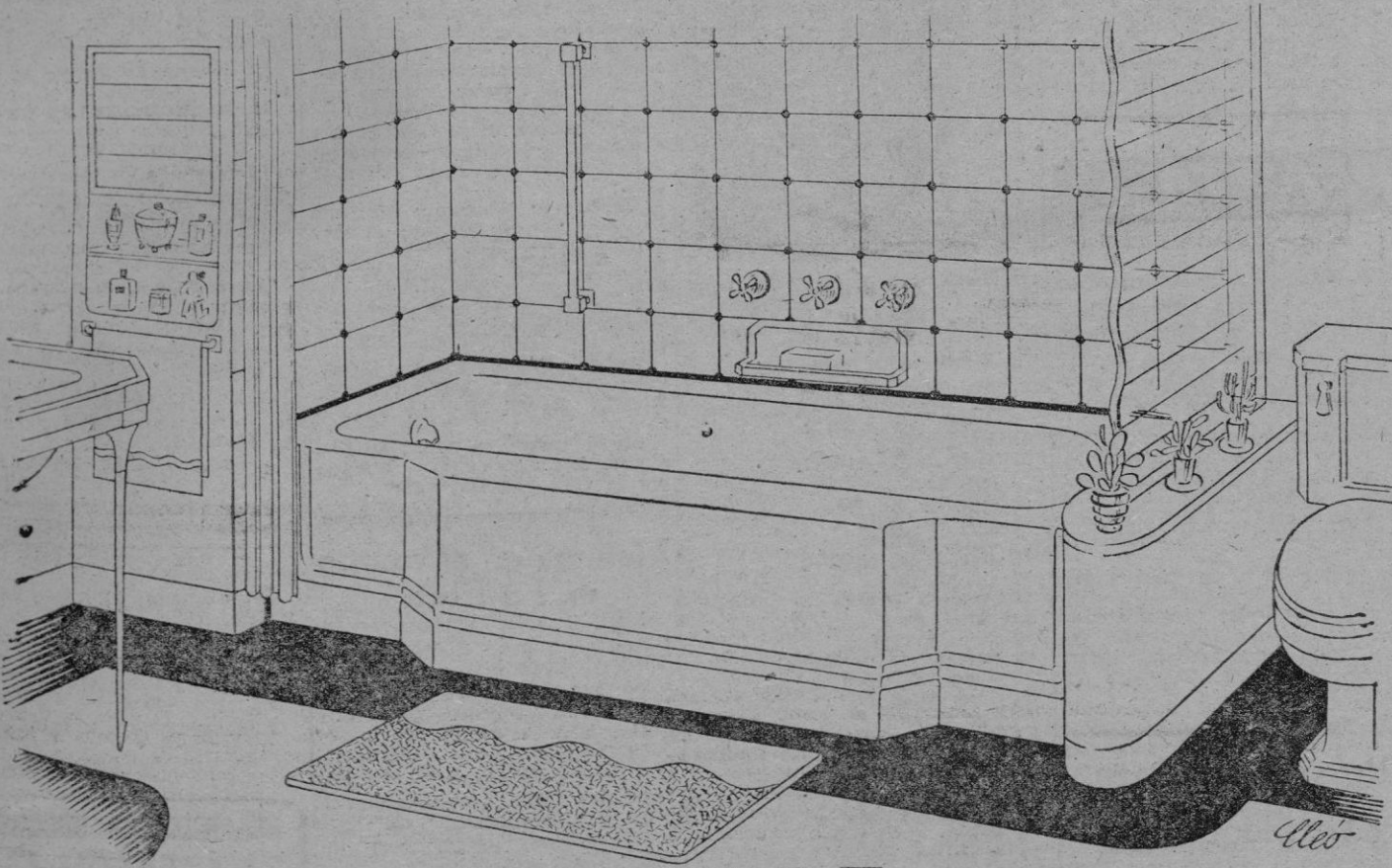
A las 22'30, En el Real de la Feria nueva Verbena Popular en la que interpretarán los baillabines de las más afamadas Orquestinas.

A las 24'30, Final del Ciclo de Fiestas de Primavera de 1951: Doble Castillo de Fuegos Artificiales, presentados por los pirotécnicos, Sres. Espinós de Reus y Estalola de Barcelona. Para cerrar estos días de Fiestas palmeñas, será disparada en el Paseo de Sagrera, por los pirotécnicos Hermanos Frontera de Pórtol (Maratx) una maravillosa traca.

## Un nuevo producto



EN PRIMER PLANO DEL SANEAMIENTO



## Bañera EXCELSA de Nicho

Esta nueva bañera "Roca", viene a completar el surtido de bañeras EXCELSA que se fabrican.

La bañera que hoy presentamos, ocupará un lugar destacado en las necesidades sanitarias de la construcción moderna, al permitir usar una bañera de bello estilo y de uso cómodo en lugares reducidos al ancho de la bañera, que es de 1'69 mts.

Su diseño de alta concepción estética, permite usarla en aquellas realizaciones decorativas ambiciosas, en que se ha previsto su instalación entre paredes, ya sea un verdadero nicho, o bien con el fin de separar los diversos aparatos que constituyen un cuarto de baño.

### COMPAÑIA ROCA-RADIADORES

MADRID                      GAVÁ                      BARCELONA  
EXPOSICIÓN: ALCALÁ, 61      (Barcelona)      EXPOSICIÓN: P.º DE GRACIA, 28

Solicite nuestro folleto "EXCELSA DE NICHOS" donde hallará más detalles sobre este aparato.

Nombre \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_



# LA COLOSAL JORNADA HIPICA DE MAÑANA

Interés en toda la isla, especialmente en las poblaciones que presentarán a la lucha ejemplares nuevos y jóvenes

Las impresiones recogidas por algunos amigos nuestros, que han tenido ocasión de visitar algunas poblaciones mallorquinas en estos días, no pueden ser más halagadoras en lo que se refiere a la "Gran Diada" que se celebrará mañana en el campo de la Hipica. En todas partes hay una vibración de cálido interés, un entusiasmo mayor desde luego en aquellas poblaciones que presentarán a la lucha ejemplares nuevos, ya sea en el Premio Sindicato Vertical de Ganadería que se

disputará por la mañana, ya sea en el Gran Premio Nacional que ocupa el penúltimo lugar en las carreras de la tarde.

Y basta señalar cuales son los lugares de donde vendrán tales productos, debutantes, para demostrar el entusiasmo mallorquín por los caballos. Y para garantizar que el hipódromo se llenará absolutamente, ya que tras de cada uno de ellos vienen sus admiradores, que forman legión, atraídos por un espíritu de emulación, sencillamente maravilloso.

Vienen ejemplares nuevos de Montuiri de Sant Jordi, de Campsa, de Santa Margarita, de Felanitx, de Mauro, de Lluçmayor de Bisaleu, de La Puebla del real, de Manacor y de Algaida. Y aún podemos añadir que los resultados de los entrenos realizados en estos días en la pista bajo la vigilante atención de aficionados cronómetro en mano, son acaso los más prometedoros que en ocasiones semejantes se hayan logrado.

De esperarse es, pues, que el lleno sea imponente.

Por la mañana, a partir de las 10.35, se correrán cinco pruebas, y será por la tarde, desde las 3.30, un alarde de riqueza caballares y otro alarde de calidad en los productos nacidos y criados en la isla que son ya frutos de esta raza trotona nuestra, tan admirable y tan admirada.

Los premios en metálico ascienden a las 55.600 ptas. y los trofeos han sido donados por Autoridades y Corporaciones locales, además de las copas de la Brigada de Caballería, enviada por su general y de la Casa Duquesa, así como el Premio Lactel.

### Aviso a los socios

La R. S. Hipica avisa a sus socios que para entrar en el campo será necesaria la presentación del pase núm. 5. Aquellos que no

li tengan aún en su poder, pueden recogerlo hoy en las oficinas del Hipódromo, de 4 a 7 de la tarde.

### Rectificación

Se nos ruga que aclaremos los dos siguientes extremos, referentes al programa:

La yegua "Risa", que ha de actuar en la carrera de potros de la mañana, figura por error como propiedad de M. Robas, cuando lo es realidad de María de la Concepción Coll.

A. Mayol guiará en la misma carrera al producto "Riverita" y B. Llobet será el conductor de "Robín", en el Gran Premio.

## 35 corredores inscritos para el "II Gran Premio del desmontable"

Decíamos ayer que el "II Gran Premio del Desmontable Fiestone" había conseguido reunir un espléndido lote de inscritos. La demostración la tienen Vdes. en la lista de los que inscritos están ya. Son los siguientes:

- 1 Andrés Trebat
- 2 Gabriel Abraham
- 3 Marcos Peñiña
- 4 Miguel Mas



ARTIGUES, el joven corredor del C. C. Son Cck, que correrá la carrera de mañana

- 5 Guillermo Ferriol
- 7 Bernardo Artigues
- 8 J. Bisquerra
- 9 Francisco Alomar
- 10 Juan Mayol
- 11 Lorenzo Domenech
- 12 Guillermo Ferrá
- 13 Antonio Bordoy
- 14 Antonio Muñoz
- 15 Miguel Ribas
- 16 Bartolomé Abrines
- 17 Benito Radó
- 18 Antonio Bonet
- 19 Jaime Pou
- 20 Juan Cospí
- 21 Salvador Coscolluela
- 22 Juan Martínez
- 23 José Alomar
- 24 José Juan
- 25 Antonio Ripoll
- 26 Matias Alemany
- 27 Gabriel Palmer
- 28 Jaime Montaña
- 29 Pablo Coscolluela
- 30 Sergio Celibrosky
- 31 Bernardo Capó
- 32 J. Masip
- 33 Vidal Porcar
- 34 J. Filbá
- 35 Corrales

Y se espera que hoy formule su inscripción algún otro corredor peninsular.

El lote es, pues realmente espléndido.

Esta tarde a las seis tendrá lugar, en la Avenida de Alejan-

## Aumenta el número de participantes en el "II Circuito Nacional Palma"

Continúan llegando al Moto Club Mallorca las inscripciones de los que han de participar en el sensacional "Circuito Nacional Palma" que, Dios mediante, se disputará el próximo día 24, en el Paseo Sagrera.

Anoche estuvimos, nuevamente, en los locales de la entidad organizadora. Hay actividad extraordinaria por doquier y, este, lo más significativo— llegan, casi sin interrupción, solicitudes de información y, con mucha frecuencia, peticiones de localidades. La participación de los sidecars, con su arriesgado y espectacular modo de desenvolverse, ha acrecentado el interés de los

aficionados. Como se sabe, la carrera será puntuable para el Campeonato de España de Cross. Y, además, será una fase de esta competición. Debía serlo, hace unas semanas de Valencia, pero tuvo que ser suspendida.

En nuestra visita, vimos los nombres de los últimos ganadores, que son los siguientes: Millastre, sobre Norton 500 c. c.

Carcasona (AJS), en su S. Martínez (Colomet), J. González (Colomet), López Antón, sobre Norton 500 y sobre Lube en 125. Gomar (AJS) en 350. Buiria (AJS) en 350. No tardarán en publicarse la publicidad los nombres componentes de los equipos y Montsa que, corporalmente, van a participar en la



Los propietarios de ti se reúnen hoy. Pero... ¿y los usufructuarios...? ¿Van a dejar de ser como tanta gente temen nosotros entre ella?

Telegramas... con llamadas telefónicas... Total: nada.

Y es que esperar que la vacación llegue de fuera muy parecido a perderlo.

Si la "medicina" no nos casa...

Sin embargo -- ¿verdad? -- ¿Tribulete? -- es pronto desahuciar al enfermo.

Ya lo verán Vds.

Juan Linás, el isleño opuesta a una plaza con jueces de Primera División rigirá mañana el San Lúrida.

Y lo hará con todo el Es decir, con López y en la banda.

¡Suerte y vista, amigos!

Según leemos, los diálogos que corren la Oporto han actuado en dos cinco.

Si. Cuestión de casales.

Es una bonita manera trenarse "conjuntamente" la Vuelta a Francia.

Buen provecho, señores

LEA NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS PALABRA

dro Rosselló, frente al local de la entidad organizadora, el preñaje de las máquinas.

La expectación que la carrera ha despertado es realmente extraordinaria.

## Cómo formarán los dos equipos

### Manacor y Mallorca

Podemos dar hoy a nuestros lectores noticia de cómo formarán mañana, en Manacor, los equipos manacorense y mallorquínista, que se enfrentarán en un atractivo encuentro — según adelantamos ayer — pro Seminario.

El Mallorca desplazará a Na Capallera a los siguientes jugadores, de entre los cuales saldrá el once:

Caldentey; Manzano; Moreno; Urcelay; Penar; Mogoy; Ferrer; Turró; Sans; More; Sornichero; Manolo; Crespo; Campos y Vidal.

El Manacor ha concretado ya su alineación, que será la siguiente:

Barceló; Badia; Darder; Galmés; Obrador; Rullán; Seguí; Rosselló; Agustí Monroig y Poci.

En el encuentro estará en litigio un hermoso trofeo donado por la casa "La Industrial".

## Mañana en el campo de Es Fortí

Mañana a las 11 horas y en partido que corresponde al Torneo Liga Mallorca, van a enfrentarse en el Campo de Es Fortí los equipos del Soledad y San Felipe.

El Soledad que va a Es Fortí con ansias de revancha, encontrará un duro oponente en el filial mallorquínista, ya que los jugadores azules saben la gran importancia que este choque tiene para su equipo y saldrán dispuestos a no ser batidos.



### Mañana, en El Vivero

Como hemos dicho ya, el equipo de baloncesto del F. C. Barcelona, será el enfrentado a nuestro campen, "Hispania" en el primer partido de los cuartos de final de la Copa de S. E. el Generalísimo.

Dura es la papeleta para el equipo local, y más, si tenemos en cuenta que el "Barcelona" desplaza a Palma su primer equipo completo, integrado por: Carreras, Martín Kucharski, Ferrando, Navarrete, Lorient, Segalés y Vinales.

Los seis primeros son jugadores internacionales y su palmarés como tales es el siguiente. Kucharski, 16 veces, Ferrando, 13, Martín 11; Carreras, 7; Navarrete, 1; y Lorient que lo ha sido del equipo junior.

El Barcelona fue campeón regional durante ocho años consecutivos o sea desde el 43 hasta el actual, pues aunque en la temporada 41-42 ya conquistó el título no lo revalidó en las 42-43. Y como campen nacional figura en las temporadas 42-43; 44-45; 45-46; 46-47; 47-48; 48-49.

Es el equipo que mañana por la tarde veremos en el campo del Hispania, el mejor conjunto español, al que el equipo campen de Baleares opondrá sus mejores hombres.

A las 5.30 de la tarde de mañana comenzará la gran gala en el campo de El Vivero.



En el primer partido de la tarde, Echeverría y Azpiri, logran ventaja sobre Juan y Sorvarita, ganándose por 30 a 22.

El siguiente, jugado por Guenaga y Andonegui contra Esteva y Ortuondo, resultó reñidísimo, venciendo los primeros por 30 a 24.

Por la noche, Mintegui y Goitia ante Carlos y Armaechea, resultó bastante equilibrado reinando de la emoción entre la concurrencia. Logran, al final, dominar algo Carlos y Ormaechea y venicen por 30 a 26.

El trió 5-2-8 se pagó a 484 pesetas.

Para esta noche vemos anunciado partido de revancha a petición del público actuando Juan y Mendive contra Guenaga y Mintegui.

Próximo domingo «Auxilio Social»

## BODEGA SAN ANTONIO

Acreditada por el más variado surtido en tapas, licores y vinos.

Plaza S. Antonio, 31,

## CAMPO C. D. MANACOR

Domingo día 20 A las 5

## Mallorca-Manacor

a beneficio del SEMINARIO

MIERCOLES LAS CRUZADAS BORN-BALEAR

## AL SERVICIO DE SU VESTUARIO

Sacos guardarropas. Perchas ropero. Bolsas naftalina. POLILLAS. Paraciclón fulminante, etc. Establecimientos ANDRES BUADES-Cestos, 15-17 - Cort, 24

Antes de obsequiar a sus invitados, no olvide el VERMOUTH y las TAPAS que sirve el

## BAR BOCADILLO

SERVICIO A DOMICILIO

## Los Motores Diesel

JUNCKERS SEVIL. Permiten su montaje en coches ligeros de turismo, camiones y camionetas

## Embarcaciones

Motores Diesel y Semi-Diesel SEVIL y KRUPP-SEVIL. En todas potencias desde el 3/4 hasta el 240 H.P.

## Regadíos

Para sus instalaciones de Riego un Motor Di-Diesel o Semi-Diesel SEVIL (gas-oil) desde 3/4 hasta 240 H.P.

## Automóviles

Motores Diesel JUNCKERS SEVIL. Pistones opuestos. Sencillo, Moderno, Velocidad y equilibrio perfecto

## Garantía

La calidad y el perfecto funcionamiento son los mejores pagandistas de nuestros motores, compruébelo y será nuestro cliente y amigo

Exclusivista Provincial: LUIS DE GUZMAN :-: Calle Vallori, 40



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

# + Doña Jerónima Capó Ferrer

VDA. DE RIPOLL

Que ha fallecido en la madrugada de hoy habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su Director espiritual Rdo. P. Narciso Anglada, S. J. Rector del Colegio de Ntra. Sra. de Montesión; el M. I. don Bruno Morey Canónigo Doctoral de la S. I. C. B., hermana política doña Magdalena Ripoll Moragues, tíos y Antonio Ferrer Mugar, primos, primos y demás familia al participar a sus amistades tan sensible petición les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al santo rosario que se rezará hoy a las 17 h., y se efectuará la conducción del cadáver a su última morada, así como al funeral que se celebrará D. m. el lunes a las once horas en la parroquial Iglesia de Santa Cruz.

No se invita particularmente

Excmos. y Rdmos. Sres. Obispos de Mallorca, Menorca y Vich han concedido indulgencias en la forma acc...

## Mañana acaba la Madrid-Oporto

-00-

M. Rodríguez, en el primer lugar

VISEU, 18 (Alfil. — El corredor portugués Oscar Sousa, ha sido el vencedor de la etapa ciudad Rodrigo — Viseu, de la carrera ciclista Madrid — Oporto.

Poco después de las ocho de la mañana, salieron los corredores de Ciudad Rodrigo para cubrir la mayor de las etapas de esta prueba internacional, que terminará mañana con la llegada a Oporto.

A las 13:10 horas se presentó en la meta el corredor portugués Oscar Sousa, que invirtió en los 170 kilómetros del recorrido 4 horas 31 minutos y 10 segundos, seguido de Manuel Rodríguez, Alves Barbosa, y a continuación, con el mismo tiempo de 4:37 un pelotón del que formaban parte Fernando Morciar De Sa y Dias Santos, Senen Mesa, Imperio dos Santos, etc.

Manolo Rodríguez pasa a ocupar el primer puesto de la general con solo 4 segundos de ventaja sobre el segundo clasificado que es portugués.

## Una exposición...

(Viene de primera página)

sones de Rebaul (Nueva Bretaña) con el altar de madera grabada.

En la sala de Corea figura un tríptico que representa a la Virgen con los mártires coreanos realizado por el artista coreano Chang Joo Sung y destinado a la catedral que se estaba construyendo, hoy destruida por la guerra.

Los motivos que más representan los artistas de las misiones son la fuga de Egipto, la Natividad, la Asunción y la Pasión.

Anúnciese en el Correo de Mallorca

## Referencia del Consejo de Ministros

(Continúa de la 1.ª página)

para celebrar el concurso de obras del proyecto de presa, toma de agua y aducto complementario del canal de Huelva (Al decreto por el que se definitivamente el proyecto de las obras de en el puerto de Arenys (Barcelona). Expedientes de revisión de precios.

**TRABAJO**  
El Instituto Nacional de la Construcción mil viviendas protegidas. Decreto por el que se al Instituto Nacional de la construcción de viviendas protegidas en la ciudad de Huelva y 600 en las Palmas.

**ACION DE LA REFERENCIA DEL CONSEJO**  
El ministro de Educación Nacional Ibáñez Martín recibió a los periodistas en su oficina, a los que amplió información del Consejo de Ministros en los términos siguen

Ministro de la Gobernación formado ampliamente al inicio de las últimas intentonas de las últimas intentonas ya sin género alguno desde el extranjero. Característico el ocurrido, por lo que en Alava, Atráia la de las autoridades de provincia desde hacia ya al tiempo una llamada Junta nacionalista vasco mencionaba en Vitoria y que,

entre otras cosas, había redactado un manifiesto insultante contra España, el régimen surgido de la Cruzada y sus más altas representaciones.

Desconfíanse los nombres de algunos de sus componentes, así con otras provincias y con el extranjero, pero al estallar las frías huelgas de Bilbao y San Sebastián, determinadas reuniones celebradas en la capital alavesa y la llegada a ésta de algunas personas consideradas como sospechosas decidieron al gobernador civil, de acuerdo con la Dirección General de Seguridad, a montar un servicio extraordinario que se encomendó a los inspectores don Luis Puzo del Val y don

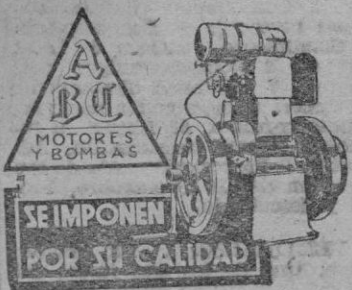
Lorenzo Alonso Santamaría y a los agentes don Bruno Ruiz de Apodaca y don Victoriano González Mazorra.

Se produjeron entonces casi simultáneamente tres hechos: el conocimiento de una carta de Venezuela en la que un exilado nacionalista a increpaba al presidente de la mencionada Junta y que resultó de gran valor para la policía; la iniciación de un movimiento de paro en Vitoria que abarcó a las pocas horas; y la detención de dos individuos llamados, respectivamente, Antonio Urrestarazu y Segundino Urrutia Ródeno cuyas declaraciones permitieron ya proceder sobre seguro.

La huelga que se quiso desencadenar en Vitoria fue planeada por la Junta del partido nacionalista vasco residente en esta capital e integrada por Julián Aguirre, como presidente titular, aun que parcialmente apartado de sus funciones por razones de salud; Alberto Ruiz, presidente de hecho; el médico Pablo Juan Olavarría y el ya nombrado Segundino Urrutia.

Como elemento de esta Junta y provincia figura Nicolás Martínez enlace suyo con el exterior de la sobre el que ha recaído en gran parte la organización e iniciación de la malograda huelga. Hay diversas reuniones de la junta, en la que se acuerda ir al paro. Cuentan para ello con la colaboración de los antiguos miembros de la Solidaridad de obreros vascos (nacionalistas), de la Unión general de trabajadores (socialista) y de la Confederación Nacional del Trabajo (anarquistas) y dan por desahogada la de los componentes de la Hermandad Obrera de Acción Católica (HOAC) ya que en gran número se identifican de hecho con la primera de las organizaciones citadas. Se acuerda igualmente en estas deliberaciones en mascarar por todos los medios el carácter esencialmente político de la huelga que se presentará como protesta popular y espontánea contra la carestía de la vida.

El enlace salvado Echevarría, cuya presencia en Vitoria se con prueba los días 4 y 7 del actual mes de mayo, trae directamente de Bayona, cuartel general del partido nacionalista vasco, ordenes, elementos de propaganda y dinero, que reciben y distribuyen Alberto Ruiz y Segundino Urrutia. Actúa otras veces de enlace Luis Goicoechea que entrega y recoge la correspondencia clara destinada entre la Junta de Vitoria y Francia en un bar de la parte vieja de San Sebastián cuyas circunstancias y clientes son, como ustedes pueden figurarse,



Instalaciones para riegos, bombas centrífugas de eje vertical. Motores a gasolina y a Gas Oil. G. Ricardo Ortega, 24

### CAJAS REGISTRADORAS

ANKER — HUGIN — FEDERAL. NATIONAL Y KRUPP. Reconstruidas. Hijos de RAFAEL GISPERT DIAZ, S. A. Plaza Cuartera, 4 y 5 — Teléfono, 1460

### PALACIO INDUSTRIAL DEL MUEBLE

MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS DESDE LA MAS ALTA CALIDAD A LA MAS ESTRICTA ECONOMIA. Vuestros escaparates y exposiciones interiores. Avenida Alejandro Roselló, 115 - PALMA

## Anuncios Clasificados

HASTA 10 PALABRAS, 3'50 PTAS.; CADA PALABRA MAS, A 0'30 PTAS

**EXCURSIONISTAS**  
Se vende preparar sus boletines en "MERLIEN RAMON"  
**FINCAS**  
PRIMA VENTA Fincas, balets, Traspasos y alquileres. Bósa de la Proveduría ALZINA, Jaime 32. Teléfono 4147.

**VENTAS**  
SE VENDE bolquete hidráulico. Informes: Conde Sallent, 63, Palma.  
VENDO rompedora de almendras, en perfecto estado. Informes: Pont d'Inca, General Franco, 13.

**LEÑA Y CAJAS MADERA**  
Vendo leña 100 kgs. 30 ptas. Cajas embalaje 10 kilos 10ptas. Mechalin. Gral. Mola, 33. Palma.  
VENDO billar, tacos, apuntador y cuatro bolas. Informes: en Publicidad Suau, Mar, 9, 1.º. Teléfono: 4301.

**VENDO café por no poderlo atender. Con vivienda. Precio económico. — Informes: Publicidad Suau Mar, 9, 1.º**  
**TRASPASOS**  
LOCAL 270 ms., a la vista Mercado Olivar, apropiado para cualquier clase de negocio, por marchar extranjero, traspaso. Bañón: Vñaza, 2.

**COMPRAS**  
COMPRARIA moto Lube c. Informes Moragues. Mar 9 1.º de 11 a 12.  
INTERESA comprar motor coche con cambio de marchas de 11 a 13 H.P. bloch de motor Exes 17 H.P. y carburador para el mismo. Informar a teléfono 2133.

**ALQUILERES**  
DESEO ALQUILAR casa amueblada en la capital o en el Ensanche. Informes: Publicidad Suau Mar 9.  
**TRABAJO**  
SE NECESITA criada. Informes esta Admón.  
**MANUFACTURAS** Segura, Sto. Cristo, 4, Palma, ofrece a todas las empresas, prendas de trabajo para sus productores a precio de fábrica. — Teléfono 1155.  
**PATRONISTA** desea colaboración manual, mecánica o encargado. Informes: Camino viejo de la Bonanova, 13 - 2.

## Imprenta PALMESANA

le ofrece su bien surtida papelería al por mayor y detall en la Avenida Alejandro Roselló, 106

Imágenes - Marcos - Copias - Restauraciones en general  
TALLER DE ESCULTURA  
**FELIPE VICTORY**  
Cecilio Metelo, 5 Palma de Mallorca

**PETIT - CAFE**  
Socorro, 135 — Teléfono 4083  
Cubierto económico de la casa 15 pesetas  
Tres platos, pan y postre — Impuestos incluidos

**ALQUILE SU MOTOCICLETA en CASA JULIA**  
CONSULTE PRECIOS  
Palma — Arturo Rizzi, 16 — Teléfono, 4027



# TEMAS DE PESCA

## En la pesca de arrastre no es oro todo lo que reluce

por Jaime Llaneras Garcías

A primera vista parece que dicha clase de pesca es una de las más descansadas y fáciles que existen: desgraciadamente, ésta, como como mucha otras, es pesada y peligrosa.

La barca sale del puerto con la mar bonacible. El sol teje sus reflejos en su superficie de espejo y todo invita a la contemplación y al éxtasis. Una nubecilla hace su aparición. Parece no significar nada. Los pescadores han echado el "bow" al mar y la barca navega pausadamente, arrastrando el peso de los artes de pesca.

Aquella nubecilla sin importancia origina el viento y este hace aumentar el oleaje. La barca cabecea entre las pequeñas olas. Los cables que dan tensos, vibrando por la potencia del motor y el continuado roce del fondo marino. El mar se revuelve. Las nubes avanzan impelidas por el viento y este hace chocar a las olas en las amuras de la embarcación, salpicando a ésta de miles de gotas, que se deslizan raudamente por la cubierta, hasta perderse de nuevo en el mar.

Los hombres se afianzan a las cuerdas y la embarcación cabecea cada vez con más fuerza.

El patrón ordena quitar el arte. El mecánico pone la correa y el zumbido de la maquinilla hierne los oídos de los pescadores.

El cable va enrollándose pausadamente, cuando de pronto un crujido... y la maquinilla cesa de rodar mientras el zumbido de la misma se extingue. ¿Qué ha ocurrido? Sencillamente, una avería. Pero debe izarse el "bow" y no queda otro remedio que efectuarlo a manos.

Se colocan los pescadores uno tras otro a ambos lados de la maquinilla, tirando con todas sus fuerzas, del cable. Uno de ellos hace girar pensativamente el carrete para que el hilo de acero se enrollen debidamente.

Las callosas manos de los pescadores rozan la dura superficie del acero. Los continuos cabezazos de la embarcación no permiten en modo alguno cojer cuidadosamente el cable y de esta forma con el continuo movimiento inesperado, sus manos quedan pinchadas por las púas, que el cable roto, ofrece como erizo rabioso.

La sangre tiñe el negro cordón de acero, y un gemido se pierde entre el fragor de las olas. Pero este pescador no puede abandonar su puesto por una cosa tan pueril, y debe seguir tirando, hasta que hayan terminado la faena. De esta forma sigue junto a sus compañeros, padeciendo con su mano herida, pero cumpliendo con su deber, que el mar es una ley inexorable a la cual pocos faltan.

Ya aparece el "bow". Viene cargado de fango, de hierbas y demás desechos. El peso es enorme y la fuerza de los pescadores no es suficiente para izarlo a bordo.

Un aparejo se desliza hasta la popa se enganchan las estacas en él, y de esta manera es conducido hasta mediana cubierta. Con el otro aparejo

levantan el arte, cayendo éste en el interior de la embarcación.

El viento ha arreciado. Una neblina cubre las aguas y el patrón en la popa avizora continuamente, mientras pone proa a tierra.

Las nubes se detienen. Una vivísima claridad ciega por un momento la visión y el estruendo horroroso del trueno retumba en la bóveda celeste.

Cae el agua como torrentes desbordantes. Lo inunda todo; cubre el sollado y entre aquel aguacero cuyas gotas semejan miles de agujas que se clavan en los cuerpos, los pescadores deben hacer sus trabajos.

Escogen el pescado entre el agua que irrumpe del mar y la que cae del cielo. El frío atenaza sus músculos y aunque la ropa de agua les resguarde en días de lluvias torrenciales, casi no les sirve de nada.

El agua ha penetrado entre los pliegues de su ropa el frío ha hecho presa de su cuerpo y no obstante, entre temblores mojados completamente siguen en su trabajo recogiendo parte del pequeño botín que han logrado apresarse.

A cortina producida por el agua impide la visión. El patrón, en la popa, no discierne las altas montañas, por las cuales se regia.

La luz del faro queda difuminada por el agua que cae, y las embravecidas olas no permiten escuchar el fragor horrendo que producen al chocar contra las rocas y los altos acantilados.

La brújula es en aquellos instantes un instrumento precioso. Con ella siguen el rumbo. Avanzan por entre las olas mientras la barca se tambalea como cascarrón de nuez y el mar se remonta por la obra muerta irrumpiendo en cubierta y arrasándolo todo a su paso.

En aquellos momentos es cuando el mar se muestra voraz de víctimas. En aquellos instantes la salvación de todos se halla en las manos de la Providencia y del patrón.

¡Tristes momentos! ¡Angustiosos instantes! La embarcación azotada por la furia de la tempestad se eleva sobre las encrepadas olas, para caer con fragor, levantando cataratas de espuma sobre las rugientes superficies.

Los pescadores afianzados en las cuerdas, con los ánimos tensos, el cuerpo dolorido y el frío que les ha penetrado hasta la médula de sus huesos, esperan con ansiedad. Escrutan el horizonte, mientras la proa de la barca se hunde una y otra vez, para emerger como caballo castigado por las espuelas de su jinete.

Por fin el puerto tiende sus protectores brazos y la proa se desliza entre sus aguas.

En viento azota los árboles silbando téticamente y la lluvia cae a ramalazos con impetu furioso sobre las tranquilas aguas de la guarnecida bahía.

En la barca los pescadores, fatigados, completamente mojados, se disponen a saltar a tierra con el corazón oprimido, al pensar que quizá mañana, ni un triste mendrugo de pan pueden ofrecer a sus hijos.

Puerto de Sóller.

## Bibliografía jurídica



Próximamente saldrá a la luz pública una obra que en síntesis podemos calificarla de valiosa aportación al foro mallorquín, y que

llevará por título: "Derecho Civil de Mallorca".

Su autor, el culto letrado don Luis Pascual y González, de sólido prestigio en nuestros medios forenses y de espíritu abierto a toda manifestación intelectual y literaria — recordemos su aportación a nuestro folklore en las páginas del "Llevant" artanense — ha dedicado largos años a los estudios foralistas, colaborando en Publicaciones y Revistas de esta especialidad jurídica, y tras de bucear incansablemente en nuestros archivos y bibliotecas a la búsqueda de datos, o de la oportuna jurisprudencia, nos regala el antedicho tomo, fruto de sus afanes y desvelos.

La bibliografía hispano-jurídica aumentará su acervo con esta modalidad civil mallorquina, huérfana aún de libro alguno, ya que si bien las monografías de Ballester, Salvá y otros tratadistas son de valía y enjundia, enfocaban tan solo fragmentariamente esta faceta jurídica.

El libro — que a no dudar tendrá amplia aceptación en medios jurídicos e históricos — irá dedicado al padre del autor el ilustre y erudito Notario-romanista don Luis G. Pascual y Ruiz, y pulcramente editado en los talleres de "Mosén Alcover".

## Tendrán de pagar...

(Viene de última página)

do, 120 francos. En las carnicerías "hipofágicas", el filete de caballo vale hoy de 500 a 600 francos el kilo. Por esto la Cámara Sindical correspondiente ha pedido que se aumenten las importaciones de Alemania, Irlanda y Dinamarca y que se supriman también los derechos de aduanas sobre los animales equinos, los cuales pagan en la actualidad 12.000 francos por unidad al cruzar la frontera francesa.

Por ahora, el caballo está detenido en la aduana.

ANTONIO MIRA

Los días 25, 26, 27 y 28 actuará en el

## TEATRO PRINCIPAL

la compañía de comedias

Ruiz Alarcon

Insuperable repertorio interpretado por valiosos elementos artísticos

Suscribiéndose a CORREO MALLORCA, recibirá de «Marstrum, S. A.», una póliza de seguro contra accidentes completamente gratuita.

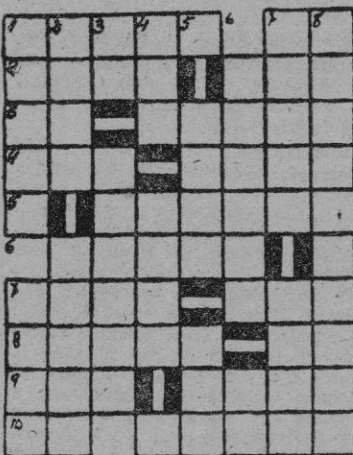
## Ha vuelto a su patria

(Viene de última página)

Mi interlocutor sonríe ahora. —...un día —prosigue—, yo vi

MIERCOLES  
LAS CRUZADAS  
BORN-BALEAR

Crucigrama



HORIZONTALES. 1 Suelo del horno. Interjección. 2 Junta. Anillo. 3 Consonantes iguales. Famoso personaje de Shakespeare. 4 Condimento. Silbato. 5 Letra griega. 6 Nombre antiguo del clavel. 7 (Al rev.) Tratamiento de soberano en algunas naciones. Punte cardinal. 8 Llevar a remolque a una embarcación. Adverbio. 9 Preposición. Ala de ave desplumada. 10 Pronombre. Flojo y descuidado.

VERTICALES. 1 En Aragón, pasa. Uno de los tres jueces del infierno. 2 Espejo grande. Salida del Sol (plural). 3 Partícula in separable. Levadura. 4 Rey. Mueble. 5 Masa de agua. 6 Compañeros. Símbolo del litio. 7 Artificio. Costumbres. 8 Vocales iguales. Que contiene en sí tres cosas distintas.

HORIZONTALES. 1 Falta. So. 2 Ideo. seC. 3 Nu. Reich. 4 Tal. Reto. 5 Afina. 6 Atiné. 7 Afín. Sal. 8 Tunos. La 9 Ajo. creC. 10 Ba. Flea.

VERTICALES. 1 Pinta, ataB. 2 Adua. Afufa. 3 Le. Latino. 4 Tor. Fino. 5 Erin. Sol. 6 Stenes. Re. 7 Secta, aleT. 8 Ocho. Placa.

## Alquiler de Motociclos

SUPERSONIC MOTO

Antonio Perelló

Instalaciones de suspensiones para GUSTO  
Santiago Rusiñol, 2 (Plaza Toros Vieja)

## EDITORIAL

## CORREO DE MALLORCA

Admitimos encargos para toda clase de TRABAJOS DE IMPRENTA

OFICINAS y TALLERES: Mora, 3 - Teléfono 2853

### TRANSPORTES

## FRANCISCO BOSCH

Almacén y Despacho: F. La Portilla, 13 y 15 (Junto Plaza Toros Vieja)  
Teléfono 3141

PALMA DE MALLORCA

## LA VELOZ TRANSPORTES

Corresponsales principales: BARCELONA — MADRID — ALICANTE — VALENCIA — IBIZA — MAHON — CIUDADELA — JOSE CALVO FERRER — Servicio combinado con toda la península

Canarias y Marruecos

Oficinas y almacén: Plaza Obispo Berenguer de Palou, 3 Teléfono 2161 (Antigua Plaza de Toros) PALMA DE MALLORCA

CORREO DE MALLORCA — PAG. 101

una de las médicas...  
tre paréntesis que...  
médicos son de...  
estaba abrumada por...  
los prisioneros de...  
moria. A todos neces...  
prendió la preocupac...  
¿Es que de pronto...  
mujer se había de...  
humana sensibilidad...  
desilusión!, pronto...  
verdad del caso. Ro...  
poco antes una con...  
que a la que tuviera...  
fallecidos en un mes...  
mirían las vacaciones...  
Y sigue hablando...  
ro de sus recuerdos...  
miserias y sufrimie...  
mezcla sorprendente...  
ironías y de fría cr...  
mana. En una de las...  
de nuestro planeta...  
por Rusia). la vida...  
pesona y la moral...  
tización. Es un...  
entre dos mundos...  
por un inexplicable...  
existen al mismo ti...  
pues hago la última...  
prisionero.

—¿Cuál es su...  
profunda de aquell...

—Los largos atar...  
barracas. Se veía...  
ncama triste y des...  
ces, durante semest...  
Yo llegaba del traba...  
do y aterido. No sé...  
mundo exterior. No...  
tas ni leía periódic...  
nada. Todo me pa...  
nable y sin objeto...  
un día—, digo yo...  
la vida normal".  
con un gesto amarg...

Porque en efecto...  
ta de este prisioner...  
para él un segundo

C. Delgado

NOVIÓN  
CAST  
A Santa Catalina  
Junto C/ de Aduana  
TELÉFONO

LEA TODOS LOS  
La sección DE  
JUAN ANTONIO



# Los estrenos

## Una cubana en España

AUGUSTA — RIALTO

“Cifesa-Producción”, ha ido y sabido montar una película arrebatada espectacularmente interesante, en la que en un espacio de pocas figuras se ejecutan vistosas danzas de autores coreográficos españoles y se ejecutan vistosas danzas que participan, al igual en las películas norteamericanas de este tipo, un gran elenco, tal vez medio centenar de bailarines y bailarinas.

La bien lograda fábula, independiente y divertida, da lugar a un aparente pugilato y una famosa bailadora española y una no menos famosa cubana, futura esposa de mentirijillas una y novia de mentirijillas la otra en un gitano que no es gitano y cuyo personaje corre a cargo del torero y poeta Marioreal.

La película, en la que tal un excesivo respeto al ambiente de ciertos toros, resta luminosa brillantez a varias danzas, ha sido dirigida con positivo acierto por Bayón Herrera, quien ha utilizado los medios pues a contribución para conseguir un buen triunfo.

Se estrenan en la obra Blanquimaro, que hace una exhibición de danzas americanas y una jota Díaz, que interpreta los andaluces, así como también Mario Cabré, cuya actuación ante la cámara le acredita un buen actor.

Aunque “Una cubana en España” es una película arrebatada, y justamente se la ha dado para mayores no

aparecen en la nueva película de la “Cifesa” las frivolidades y ligerezas que tanto abundan en tal tipo de películas extranjeras. — K.

**LA COMPANIA “RUIZ DE ALARCON”**

Para los días 25, 26, 27 y 28 del corriente mes se anuncia la presentación en Palma en el Teatro Principal de la compañía “Ruiz de Alarcón, de Educación y Descanso.

Tenemos del nuevo conjunto las mejores referencias.

Tanto Dina Zilaly, la gran actriz ucraniana, como Joaquín M. Domenech ya conocido de nuestro público, realizan en todas sus representaciones una labor digna del mejor encomio.

Se presentarán el próximo día 25 con la graciosa obra “Atreverte, Susana”, en la que toman parte las principales figuras de la compañía.

Se presentarán el próximo día 25 con la graciosa obra “Atreverte, Susana”, en la que toman parte las principales figuras de la compañía.

## FRONTON BALEAR

Hoy Sábado, Tarde a las 6

Mayol — Ortuondo contra Ugarte — Solvarrieta, Echeverría — Lejardi contra Inchausti — Andonegui, Noche 10/15

Hernández — Mandiola contra Egaña — Ormaechea.

**PARTIDO DE REVANCHA A PETICION DEL PUBLICO**

Juan — Mendive contra Guenaga — Mintegui.

Urcola — Bereciartua contra Esteva — Elola.

¡No pierda estos interesantes partidos!

El día ayer 5-2-8 se pagó a 484 pesetas.

¡ENTRADA GRATIS!

# BOLERO

HOY Sábado y todos los días

## GRANDES DEBUTS

Exito sin precedentes del formidable Ballet

# PILAR MURILLO y sus 8 violetas

y de la genial canzonetista

# PILAR DURAN

## TEATRALES

### «El aprendiz de amante»

La reposición de “El aprendiz de amante” la graciosa comedia de Victor Ruiz Iriarte sirvió para que la Compañía que, con acierto poco corriente, actúa en el Teatro Principal se apuntara un nuevo lisonjero éxito, que suma a los que días atrás se ha ido apuntando.

Ricardo Acero hizo una verdadera creación del tipo protagonista. El hombre tímido que, por conquistar a la novia mo dernista, se fingió un don Juan y que, a fin de cuentas, en el no serlo precisamente encuentra el atractivo que definitivamente la fascina, fué espléndidamente interpretado por Ricardo Acero muy justo en la entonación y en el gesto. Con él compartió los aplausos, muy efusivos, María del Carmen Prendes, deliciosa en la “cabezita loca” que sueña con un galán que a todas enamora y que, a fin de cuentas, cae de su error y, en el amor sagado y apacible, encuentra la felicidad. Los demás actores y actrices, en sus cortas intervenciones, muy entonados; Raquel Alvarez y Lucrecia Manzano, especialmente. Para todos hubo muchas palmas. — A.

### TEATRO GUINOL

Función dedicada a los hijos de los periodistas

Esta tarde a las siete, en el Hogar de Educación y Descanso tendrá lugar la inauguración oficial del Teatro Guinól con una función dedicada a los hijos de los periodistas de la Asociación de la Prensa; corresponde esta función a la 45 Sesión de Tardes Infantiles. El teatrillo está magníficamente montado con todo lujo de detalles, habiéndose conseguido aunar los tiempos pretéritos del Guinól con los modernos adelantos, no dudando que los pequeños, y también los mayores, disfrutaran con este nuevo espectáculo.

## MIERCOLES LAS CRUZADAS BORN-BALEAR

“LA NUEVA CAPERUCITA ROJA”

Este es el atractivo título del cuento infantil que basado en el original de Andersen representarán mañana por la tarde, a las 4, los muñecos del Teatro Guinól que por vez primera se presentarán ante los asombrados ojos de los niños.

Será sin duda alguna una verdadera maravilla la puesta en escena de este cuento, ya que escenógrafos y escultores de fama han tomado parte en la realización de este entretenimiento infantil.

Completarán tan interesante programa unas actuaciones del Profesor Richard y una serie de películas de corto metraje dedicadas a los niños.

Una gran función infantil de la que se guardará gratísimo recuerdo.



### La gran corrida de Feria del 27

Una serie de indudables atractivos concurren en la gran corrida de Feria del 27. Un hierro y divisa de calidad y fama insuperable; como es el del Marqués de Alcabrada, garantía de que vienen toros bravos y nobles, propicios al lucimiento. Y una tanda de matadores integrada, como es sabido, por Pepe Luis Vázquez y Rafael Ortega, como representantes del toreo español, enfrentados a dos figuras mejicanas, como son Velazquez y Rafael Rodríguez, en competencia interesante por demás. La pugna será auténtica y de recuerdo perdurable.

El toco quitasacado del sevillanismo Pepe Luis, en cuyas tardes triunfales no tiene par, se verá acompañado del recio estilo del gaditano Rafael Ortega, cuyo capote y muleta llevan el sello varonil y gallardo, que se completa con su estilo imitable de ser, probablemente, el primer tocadista actual. Y frente a ellos el toreo vistoso y valiente de Velazquez, que se verá acompañado con los vastos recursos y valentía sin par de su compatriota Rafael Rodríguez, el sensacional diestro azteca, gran revelación en el firmamento taurino de México.

La combinación lleva el sello de las grandes solemnidades y digna de figurar en no importa que feria y plaza de primer orden de España. El éxito lo damos por descontado y las esperanzas de gozar de una gran tarde de toros hay de darle ya por descontado. Ansiosos los aficionados esperan la fecha del 27 para presenciar la gran corrida de Feria.

### “LAS CRUZADAS”

Vuelven “Las Cruzadas” a la pantalla. Es uno de los más grandiosos e impresionantes films históricos debidos al magnifico Cecil B. de Mille como productor y director. Palestina atrae ahora la atención del mundo.

Las batallas con arreglo al siglo XII son de una emoción profundísima, principalmente la de Acre en la que intervienen miles de hombres y de caballos.

Las escenas de amor entre Berenguela, Princesa de Navarra, y Ricardo Corazón de León, Rey de Inglaterra, tienen emoción y encanto.

“Las Cruzadas” será presentada con gran solemnidad el próximo miércoles en Sala Born y Teatro Balear, que, como siempre, continúan a la vanguardia de los mejores locales palmeños.

## MIERCOLES LAS CRUZADAS BORN-BALEAR

# PLAZA DE TOROS DE PALMA



Domingo día	GRAN BECERRADA DEPORTIVA TAURINA	A las
20		4'30
Mayo de 1951		de la tarde

Organizada por la Sociedad EL RUEDO y la colaboración de las entidades deportivas de PALMA

## Con los ASES del deporte

Con permiso de las Autoridades y si el tiempo no lo impide, se lidiarán y serán muertos a estoque

# 6 bravos y terroríficos becerras 6

DE D. ANTONIO ORTIZ DE SEVILLA

Para las valientes cuadrillas de aficionados

MATADORES		
“EL RUEDO”	“CICLISTA”	“BOXEADORES”
RAFAELITO COLOM	COSCOLLUELA	MARTI III
“CLASICO”		
“MOTOCLUB”	“C. D. HISPANIA	“At. BALEARES”
JUAN JULIA	BENITO MATEO	X X

## EXTRAORDINARIO REJONEO EN MOTO

3 motoristas de cara a la muerte 3

PRECIOS POPULARES: ENTRADAS DESDE 3 PESETAS

Despacho de entradas en Bar Rosales; Bar Triquet; Bar Tolo Bar La Puerta; Café Seis Puertas; Bar Guell

NOTA: A las 3 de la tarde concentración en la Plaza de Cort de Manolías y cuadrillas que serán obsequiados con unos pasteles y vino español por las siguientes casas

PASTELERIAS: MOLL - BOT - FORN DE PLOSSA

LICORISTAS: Colmado CENTRAL-PALO GARAU-B. SAN BARTOLOME

# Campeonatos de España MOTORISMO

viernes, 24 a las 10 de la mañana

## CIRCUITO DE SAGRERA

Lista de entradas en sitios de costumbre

## TEATRO PRINCIPAL

### GRAN COMPANIA DE COMEDIAS PRENDES - ACERO

Hoy a las 7 y 10'30

# LOS MOSQUITOS

La magnífica obra de los Hermanos Quintero

La más alegre y simpática de la producción quintesiana

Mañana “TE QUERRE ETERNAMENTE... HASTA EL JUEVES” a petición general

Domingo: TARDES INFANTILES con “LA NUEVA CAPERUCITA ROJA” en Teatro Guinól

Presentación del magnífico Ballet

# OLIMPIA Walkiria Girls

HOY SABADO y DOMINGO a las diez

y de la bella canzonetista

# ROSAURA DE MADRID



# Tendrán que pagar los franceses por adelantado la contribución anual Ha vuelto a su país un ex-soldado austriaco prisionero en Rusia

—00—

Ha encarecido enormemente el precio de la carne, y la de caballo sigue el mismo camino



Malos días estos para los contribuyentes franceses. Su Ministro de Hacienda les ha advertido que en esta primera quincena de Mayo tiene que pagar el segundo tercio de un extraño impuesto. Se trata de la contribución sobre los ingresos de las personas físicas, y todas aquellas que pagan por este concepto más de 20.000 francos al año —son muchas—, han de abonar el tercio correspondiente —que es el segundo— antes del 16. Lo más curioso es que este impuesto —con su tasa proporcional y su sobretasa progresiva— es un adelanto que los contribuyentes franceses le hacen a su Tesoro "a cuenta de los impuestos correspondientes al año en curso". Pero esto requiere una aclaración. Lo lógico sería que los impuestos sobre los ingresos personales se pagasen cuando éstos se conciben, cuando se les puede llamar ealmente ingresos, es decir, en el año siguiente a que han sido hechos efectivos. Tal persona, por ejemplo, sabe que ha ganado el año pasado la cantidad X; sobre esta cantidad de ingresos puede calcular los impuestos correspondientes. Pero como se le puede exigir que los pague ya por los ingresos de este año, que todavía no sabe si realizará? Supongamos que M. Dupont entrega al recaudador de contribuciones el impuesto que éste le exige con arreglo al cálculo que ha hecho de lo que va a ganar este año, y que, luego, en los siete meses largos que aun quedan, M. Dupont no gana lo que se le calculó, o, peor aún, que pierde dinero, que da en quiebra, que cierra su balance de 1951 con un déficit. ¿Le devolverá entonces el Tesoro el impuesto que pagó indebidamente por adelantado? Ningún francés lo espera... Y conste que estos días la mayoría de los franceses no habla de otra cosa y no son pocos los que temen liquidar el año con pérdidas.

## CONFESIONES DRAMATICAS

Para cobrar este impuesto anticipado, la Administración francesa se rige por las declaraciones hechas en 1950. Pero nadie cree que 1951 salga tan bien pasado como su antecesor. Por esto, la Administración de contribuciones dice lealmente que lo que ahora se anticipa "se tendrá en cuenta" al liquidar los impuestos del año que viene. Y, al mismo tiempo, amenaza con un recargo del 10% a los contribuyentes que no coticen antes del 16. Aunque, para quitar hierro, avisa que es posible que devuelva este recargo —una vez pagado todo el impuesto— cuando se demuestre la buena fe de los contribuyentes que se hallaban en la imposibilidad real de atender al plazo señalado. Estos contribuyentes pueden ponerse inmediatamente en relación con "su" recaudador y pedirle que establezca otros plazos; si los esperan, el recargo les será devuelto. Tal gracia no la obtendrán los negligentes que no habrán avisado a su recaudador de la situación en que se encuentran, ni los que habitualmente no pagan sus impuestos con puntualidad.

Puede asegurar al lector que estos días los recaudadores de contribuciones franceses reciben "confesiones" que son verdaderas novelas, algunas dramáticas.

## ENCARECIMIENTO DE LA CARNE

De todas las medidas tomadas por el último Consejo de Ministros franceses, el que más ha interesado a la gente ha sido la suspensión de los derechos de importación sobre la carne de vaca hasta el 30 de Junio. En efecto, esta carne, la bovina, se ha puesto por las nubes últimamente.

Y los caballos —casi los burros— van por el mismo camino. El precio al por mayor de la carne de caballo ha aumentado en dos meses 880 francos por kilo. Y con relación al año pasado

(Continúa en la pág. 10)



Exclusiva de CORREO DE MALLORCA

Núm. 2

Por WALTER HAGEN, antiguo agente de la Gestapo

## Tres agentes de la G.P.U., que trabajaban en secreto para los alemanes, tomaron parte en las falsificaciones

### UN PERSONAJE SINIESTRO

En 1935, Heydrich había iniciado la organización de un servicio secreto contra la Unión Soviética. Pero en aquella época, no tenía mucho dinero, y tuvo que contentarse con informaciones de segunda mano, procedentes, sobre todo, de los rusos blancos exilados en el extranjero. Su principal agente era un siniestro personaje residente en París, el ex-General zarista Nikolas Skoblin, de quien se ha comprobado después que trabajaba también para la G.P.U. Fue Skoblin quien, a finales de 1936, informó a Heydrich de la existencia de un supuesto complot de Tujachevsky para apoderarse del poder en Rusia con ayuda del ejército rojo, y eliminar a Stalin y a todo el régimen bolchevista.

Así, pues, Heydrich carecía de cualquier clase de pruebas que entregar a las autoridades soviéticas para provocar la caída de Tujachevsky. Pero Heydrich no estaba hecho de la madera de los hombres que se detienen ante esta clase de obstáculos. Lo que hizo fué sencillamente falsificar las pruebas.

Para ello se dirigió al Almirante Canaris, jefe del espionaje militar alemán, y le pidió que le facilitase algunos documentos oficiales del Alto Mando soviético. Pero Canaris, que conocía bien a Heydrich, sospechó que pudiera tratarse de algún designio diabólico y por otra parte no disponía de semejantes documentos. Así, pues rechazó la propuesta.

### ASALTO A LOS ARCHIVOS DE LA WEHRMACHT

La forma en que Heydrich y Behrens lograron procurarse los documentos necesarios, sin la ayuda de Canaris, no está muy clara; sin embargo se sabe que Behrens hizo llevar a cabo un robo con fractura en los archivos secretos de la Wehrmacht.

Así se obtuvieron los modelos para las falsificaciones; los trabajos se iniciaron en Abril de 1937 en los sótanos del edificio de la Gestapo en la calle Prinz Albrecht, en un laboratorio dotado de todos los adelantos técnicos. Un extraordinario lujo de precauciones rodeaba estos trabajos; el propio Behrens se encargó personalmente de la vigilancia de los laboratorios. Los cuartos de trabajo estaban completamente aislados; sólo las personas estrictamente necesarias tenían acceso a ellos. Para completar el aislamiento, se montó un servicio especial de correo.

Tres agentes de la G.P.U., que trabajaban en secreto para los alemanes, tomaron parte en las falsificaciones. Dos de ellos habían sido detenidos meses antes por la Gestapo; el tercero, se había puesto voluntariamente a disposición de la policía secreta del Estado, en Berlín.

Con increíble rapidez, los servicios técnicos de Behrens falsificaron una correspondencia de varios años entre Tujachevsky, sus supuestos conjurados y varios importantes generales alemanes. De la lectura de esta correspondencia, se deducía, sin lugar a dudas,

que el "Napoleón Rojo" se había asegurado la ayuda de la Wehrmacht para su proyecto de complot contra Stalin.

### "UN CARTAPACIO ROJO"

A principios de mayo de 1937, Himmler se entrevistó con Hitler y le presentó el material: un cartapacio rojo con un grueso montón de documentos. Además de las cartas, había papeles de todas clases, incluso recibos, "firma



Un álbum, como toda colección, ha sido siempre una cosa seria.

Se acuerdan ustedes de cuando la moda de los álbumes llegó a ser una verdadera obsesión, y en ellos, al lado del acróstico recargado, del madrigal tonuelo, del epigrama mordaz y hasta de la quejumbrosa elegía, eran prodigados profusamente esbozos de paisajes, siluetas de hombres ilustres, romanzas, melodías, coplas de todo género y variada inspiración?

Para el artista o literato de nombradía la persecución por medio del álbum llegó a revestir los caracteres de un verdadero asalto.

Zorrilla quiso anotar las veces que había sido requerido, durante su larga vida literaria, para estampar su firma en un álbum. Llegaban a ciento ochenta y ocho mil.

Hubo álbum que en tales vaivenes fué considerado perdido muchísimas veces y recuperado luego por ensalmo. Otros, por conservar la primera página, en donde solía constar orlado de churrigueresca caligrafía el nombre de su propietario, pudieron volver a manos de este después de mil trances y aventuras.

Los hubo también que, por conservar una obra inédita de autor merísimo ya difunto fueron buscados para poder fotografiar la página en que se hallaba aquella, la cual debía figurar en una colección de obras completas del autor, a quien la posteridad tributaba un homenaje que tal vez sus contemporáneos le habían regateado.

Por este medio se salvaron composiciones de Espronceda, Zorrilla, Bécquer, Trueba, Severo Catalina, Verdaguier, Rosalía de Castro.

Hoy, el álbum clásico, el álbum batiburrillo, especie de olla podrida, ha perdido su preponderancia, si bien queda una supervivencia de él en el álbum de autógrafos, de simples firmas, en donde quizás se practique un sobrado socialismo.

dos" por generales soviéticos, en los que se simulaba el pago de grandes cantidades por informaciones suministradas de espionaje alemán.

Las supuestas cartas de Tujachevsky y sus colaboradores llevaban todos los sellos necesarios; las firmas de los generales Von Seeckt y Hammestein, del Almirante Canaris y de otras personalidades alemanas que deberían haberlas leído, aparecían magníficamente falsificadas. Las supuestas cartas de los generales alemanes a los conspiradores rusos, aparecían en copias al carbón.

Finalmente, para complicar a Canaris en el asunto, Heydrich hizo falsificar cartas en las que el jefe del contraespionaje alemán daba las gracias a Tujachevsky y a otros generales soviéticos por los informes que le habían facilitado sobre el ejército rojo.

### "FELICITE A HEYDRICH"

"FELICITE a Heydrich" dijo el Fuhrer —secamente a Himmler, y dió su autorización para que el material fuese utilizado.

¿Cómo poner en movimiento las ruedas de la conjura? Heydrich pensó, en un principio, hacer que los documentos llegaran a Moscú por medio del Estado Mayor checo, cuyas relaciones con los soviets eran muy estrechas.

Behrens marchó a Praga con un nombre supuesto, y entabló las conversaciones preliminares. Pero los checos, aunque se manifestaron de acuerdo en principio, se negaron a revelar las etapas concretas que se seguiría el material en su camino hacia Stalin. No había pues, ninguna garantía de que el envío no fuese interceptado por un hombre de Tujachevsky.

En estas condiciones, Heydrich decidió utilizar un método de acción poco corriente en él: el de irse "derecho al toro". Se puso en contacto con un miembro de la embajada soviética en Berlín (que según informaciones fidedignas de la Gestapo era un agente de la GPU), y le ofreció abiertamente el material.

El ruso salió inmediatamente para Moscú en un avión especial, y regresó acompañado de un emisario de Nicolai Yeschov el jefe de la GPU.

### EMISARIO DE MOSCÚ

El emisario traía una autorización directa de Stalin para tratar con los alemanes sobre la compra de material contra Tujachevsky. Heydrich, que jamás había pensado que el gobierno soviético le pagaría su trabajo de falsificación, aprovechó la oportunidad que se le presentaba y puso un elevado precio; tres millones de rublos. El emisario de Yeschov pagó sin pestañear, y al día siguiente regresaba en avión a Moscú con los documentos.

Incidentalmente, diré que este dinero tuvo un empleo singular; Heydrich lo utilizó para pagar a sus espías en el interior de Rusia. Pero, inmediatamente, la GPU detuvo a tres agentes alemanes que intentaban utilizar estos rublos en territorio ruso.

Lo que les importaba a los rusos, de los prisioneros el trabajo, el rendimiento...

INNSBRUCK. — He hablado con un soldado austriaco que ha estado cuatro años prisionero en Rusia. No me ha dicho cosas muy desconocidas ni muy interesantes a estas alturas; la vida en el campamento de Rusia va bastante adelante; sin embargo, me parece de ser interesante haber una persona que durante tiempo ha vivido, si no la timidez de la U.R.S.S., menos, en las prisiones más allá del telón de acero. ¿Cómo se trataba a los prisioneros alemanes? ¿Qué se esperaba de ellos? ¿Qué sentimientos tenían?... El prisionero con quien he hablado me ca, en una palabra, la contestación fue a estas preguntas: "Trabaja que importaba a los prisioneros —dice mi amigo—, era el trabajo, el momento que podían trabajar a su destino las naves, columnas de trabajo poco después se hacía una selección; valían que tenían conocimientos, una mediata aplicación por médicos, ingenieros, especialistas—, después fueran, los que podían más leña y bajar a los demás, por lo general condenados a una comida estaba estropeada en vista del gran trabajo físico, más tantas calorías de alimentos producir tanto trabajo. —Y en el aspecto de presupuesto. —Se hacía, desde luego, propaganda política, pero poca eficacia. Nuestra era buena para utilizarla; era malísima para nosotros. No creo que ellos vieran mucha diferencia a los resultados de su propaganda. —¿No se establecieron relaciones de simpatía entre prisioneros alemanes? —Yo creo que jamás. U.R.S.S. está envanecida su descrito afán de científico. Su único interés físicamente fuerte. Aporta todo lo demás, nosotros tratados como animales de trabajo esclavos. Se nos da en muchos casos, hasta desgaste. —¿Hacían ustedes obras? —Sí; en la construcción de carreteras, ferrocarriles, agua, la U.R.S.S. ha hecho pasos de gigante. Puromente científicos y difícil, pues a la mente obliga. Progresos morales porque eso no cuenta. —¿Morían muchos prisioneros? —Ocurrió una cosa. Hasta 1947 la mortalidad. La disenteria los mataba. Puede decirse que morían casi todos los que morían, porque se les sus propios medios. Después enfermaban se les repatriaban tarde, a partir de 1948 empezó a curar. —¿Y por qué ese caso? —No lo sé. Yo enfermé porada en que se repatriaban enfermos, últimos del expedición eran un porque generalmente parte morían en el campamento. En los fines del 46, a mí se me dio una expedición formada cinco camiones llenos de enfermos. Hacía un pantoso. En los anduvimos más de mil kilómetros de la patria. La fiebre nos dejaba por momentos llenos de esperanzas. Cuando día paramos por un campamento ruso y por un cuartel ruso y por nuestros guardianes y hablaban por teléfono mañana siguiente, en guir hacia Alemania y retrocedimos al punto de partida. Habían muerto tantos que habían muerto tantos caminos que tenían que ser ramos ninguno. —¿Y ahora se los curan? —Yo creo que en aquellos intervinieron los aliados o quizás hubieron naciones. Lo cierto es que a partir de entonces empezamos a curar, incluso con penicilina y un día...

(Continúa en pág. 11)